

ÜZEMANYAG ADÁSVÉTELI KERETSZERZŐDÉS

közforgalmú üzemanyagkutaknál

Szállító szerződésszáma: INDC/KG/C/27/19

Vevő szerződésszáma: ÉMKK.szerz.57/2019.

MOL SAP kód (végfelhasználói): 8020056

amely létrejött egyrészről a

Észak-magyarországi Közlekedés Központ Zártkörűen Működő Részvénytársaság

székhely: 3527 Miskolc, József Attila utca 70.

penzforgalmi jelzőszám: 10102718-32088100-00000002

adóigazgatási szám: 24198440-2-05

cégbejegyzési szám: 05-10-000500

nyilvántartó bíróság: Miskolci Törvényszék Cégbírósága

képviselő: Pelcz Gábor vezérigazgató

mint vevő (a továbbiakban, mint Vevő)

másrészről a

MOL Magyar Olaj- és Gázipari Nyilvánosan Működő Részvénytársaság

székhely: 1117 Budapest, Október huszonharmadika u. 18.

levelezési cím: MOL Nyrt. – Budapest, 1986.

számlavezető pénzügyintézet: OTP Bank Nyrt.

bankszámlaszám: 11794008-20511753-00000000

közösségi adószám: HU17781774

csoportazonosító szám: 17781774-5-44

egyéni adószám: 10625790-4-44

cégjegyzék szám: Cg. 01-10-041683

nyilvántartó bíróság: Fővárosi Törvényszék Cégbírósága

képviselők: Szabó Szabolcs Pál értékesítés MOL kiemelt vezető
és Hazuga Károly belföldi értékesítés vezető

mint eladó (a továbbiakban, mint Eladó),

között (a továbbiakban együttesen: **Felek**) alulírott napon és helyen az alábbi feltételekkel:

Bevezetés

A jelen adásvételi szerződés (a továbbiakban Szerződés) a Vevő által a közbeszerzésekről szóló 2015. évi CXLI. törvény (a továbbiakban Kbt.) Második Része alapján „**Üzemanyag beszerzés 2019**” tárgyban az Európai Unió Hivatalos Lapjában 2018. december 7-én megjelent felhívással meghirdetett, Kbt. 81. §-a szerinti nyílt közbeszerzési eljárás (a továbbiakban Eljárás) eredményeként jött létre, az Eljárás 2. része - Adásvételi keretszerződés keretében az Észak-magyarországi Közlekedés Központ Zártkörűen Működő Részvénytársaság üzemanyaggal történő ellátása közforgalmú üzemanyagkutaknál történő kiszolgálással - vonatkozásában, az Eljárás Ajánlatkérője, mint Vevő és az Eljáráson nyertes Ajánlattevő, mint Eladó között, az

Eljárás dokumentumaiban foglalt célok maradéktalan teljesítésére, a Kbt. rendelkezéseinek megfelelően.

Mivel a Szerződés az Eljárás szerves részét képezi, és annak dokumentumaival egységesen értelmezendő, a közte és az Eljárás dokumentumai közötti ellentmondás esetén, illetve abban az esetben, ha a Szerződés valamelyik lényeges szerződési feltételről nem rendelkezik, a következő alkalmazási sorrend érvényesül:

az Eljárás ajánlati felhívása, ajánlati dokumentációja és mellékletei, az esetleges kiegészítő tájékoztatások, a jelen Szerződés, végül Eladó, mint Ajánlattevő ajánlata (a továbbiakban bármelyikre érte: Dokumentum) azzal, hogy a jelen Szerződés nem lehet ellentétes ajánlattevő ajánlatában meghatározott és értékelésre kerülő ajánlati elemekkel. Az e pont szerinti sorrend azt jelenti, hogy a sorrendben előrébb álló Dokumentum ellentmondás vagy szabályozatlan feltétel esetén alkalmazhatóságban megelőzi az utána következőt.

A fent meghatározott Dokumentumok jelen Szerződés elválaszthatatlan részét képezik, azonban fizikailag nem kapcsolódnak jelen Szerződéshez.

1. A szerződés tárgya

Üzemanyagok közforgalmú üzemanyagkútnál történő vásárlása a jelen Szerződés 1. számú mellékletében feltüntetett keretmennyiségben és opciós mennyiségben, valamint összetételben, a Vevő igényei szerinti rendelkezésre állással. Az opcionális mennyiség igénybevételeire Ajánlatkérő döntése szerint, az alapmennyiségre vonatkozó feltételekkel azonos feltételek mellett jogosult, a külső befolyásoló tényezők, így különösen a felhasználás ingadozása függvényében.

Az Eladó vállalja, hogy a jelen Szerződés időtartama alatt, november 15. napjától február utolsó napjáig tartó időszakban a Vevő eseti igénye alapján extra téli (mélydermedésű) minőségben is kiszolgálja a gázolajat a közforgalmú üzemanyagkútjainál. Az extra téli (mélydermedésű) gázolajnak az MSZ EN 590:2013 szerinti szabvány követelményein túl -26°C -nál nem magasabb CFPP-t (hidegszűrhetőségi határhőmérsékletet) és -16°C -nál nem magasabb zavarosodási pontot is teljesítenie kell.

Az Eladónak a jelen Szerződés alapján a Szerződés hatálybalépésekor kell megkezdenie a teljesítést, amelyet 12 hónap határozott ideig folyamatosan kell végeznie.

Felek az egyértelműség kedvéért rögzítik, hogy a Vevő harmadik személytől is jogosult-kivételesen egyedi esetekben, pl. külföldi tankolás - a jelen Szerződés hatálya alatt a jelen Szerződés tárgyát képező üzemanyagok beszerzésére.

2. Megrendelés

Közforgalmú üzemanyagkútnál történő üzemanyag-vásárlás esetén a Vevőt előzetes bejelentési kötelezettség nem terheli. Közforgalmú üzemanyagkútnál történő vásárlás esetén a mennyiségi elszámolás alapja az Eladó közforgalmú üzemanyagkútján az MKEH által hitelesített átfolyásmérő műszer által mért, ténylegesen (tény hőmérsékleten) kiadott üzemanyag mennyisége literben kifejezve.

3. Kiszolgálás közforgalmú üzemanyagkútnál

Az Eladó a teljes országos közforgalmú üzemanyagút-hálózatában – beleértve az esetleges alvállalkozóit és franchise rendszerű szerződött partnereit is – (a továbbiakban: Eladó kúthálózata) szolgálja ki üzemanyaggal a Vevő ott megjelenő gépjárműveit. Az Eladó kúthálózatán belül rendelkezik a Vevőnek a jelen Szerződés 2. számú mellékletében megadott kiemelt autóbusz-állomásaitól legfeljebb 15 km távolságra, csuklós autóbuszok mindkét oldali kiszolgálására alkalmas magyarországi közforgalmú üzemanyagkúttal. Az Eladónak a fenti kiemelt autóbusz-állomásoktól a megadott távolságon belül lévő kiemelt üzemanyagútjainak jegyzékét, valamint az autóbusz-állomásoktól mért távolságokat a jelen Szerződés 2. számú melléklete tartalmazza. A távolságok csuklós autóbusz közlekedésére alkalmas magyarországi útvonalon mérve – földutakat és fizetős autópályákat nem érintve – kerültek meghatározásra.

Az Eladó vállalja, hogy a jelen Szerződés teljes időtartama alatt biztosítja a jelen Szerződés 2. számú mellékletében szereplő kiemelt üzemanyagutak működését, vagy ha valamelyik megszűnne, akkor gondoskodik a jelen Szerződés 2. számú mellékletében szereplő autóbusz-állomásoktól 15 km távolságon belül másik magyarországi üzemanyagút bevonásáról a kiszolgálásba, azonos feltételekkel. Az üzemanyagutak nyitvatartási idejének az év minden napján legalább 06-18 óra közöttinek kell lennie.

Az áru átadás-átvétele, a reklamáció folyamatleírása, valamint az árukísérő okmányok kezelése tekintetében a jelen Szerződés 3. számú melléklete irányadó.

Az Eladó köteles külön térítés nélkül a Vevő rendelkezésére bocsátani a Vevő igényei szerinti, de legfeljebb a mindenkori gépjármű állományának megfelelő mennyiségű és kódolású gépjárműrendszámra szóló, valamint szintén a Vevő igényei szerinti, de legfeljebb a mindenkori gépjármű állományának megfelelő mennyiségű és kódolású rendszám nélküli (ún. biankó) tankolókártyát. Az esetleg előforduló tankolókártyák pótlását is külön költségterítés nélkül kell biztosítani Vevő részére. A tankolókártyáknak alkalmasaknak kell lenniük az Eladó magyarországi kúthálózatában valamennyi, a jelen Szerződés 1. számú mellékletében szereplő üzemanyag vásárlására, továbbá – a Vevő igényei szerint – a magyarországi közforgalmú üzemanyagút boltjában történő egyéb, a gépjárművek működéséhez szükséges termékek vásárlására, valamint a jövedéki adó visszaigénylésére.

4. Tulajdonjog, kárveszély

A tulajdonjog és a kárveszély az árunak a Vevő járműve üzemanyagtartályának töltőnyílásán való áthaladásakor száll át az Eladóról a Vevőre.

5. Minőség, garancia

Az Eladó szavatolja, hogy a kúthálózatában általa kiszolgált gázolaj (KN: 2710 19 43, biotartalommal: 2710 20 11) megfelel az MSZ EN 590:2013 szerinti, a motorbenzin (ESZ95, KN:2710 12 45 és ESZ98, KN: 2710 12 49) pedig az MSZ EN 228:2013 szerinti, illetve a mindenkori átadás-átvételi időpontban érvényes vonatkozó Magyar Szabványok előírásainak, és ezzel kapcsolatban teljes anyagi felelősséget vállal.

Az Eladó nyilatkozik, hogy a jelen szerződés keretein belül szállítandó üzemanyagok rendelkeznek üzemanyagfajtánként a motorhajtóanyagok minőségi követelményeiről szóló 17/2017. (V.26.) NFM rendelet 4. §-ában előírt minőségi tanúsítvánnyal.

Az Eladó kijelenti, hogy rendelkezik a saját tevékenységére vonatkozó érvényes, ISO 9001:2015 vagy MSZ EN ISO 9001:2009 szabványnak megfelelő, vagy azzal egyenértékű minőségbiztosítási rendszer szerinti tanúsítvánnyal, vagy a minőség biztosítása érdekében tett egyenértékű intézkedések leírásával, és működése során a szabvány előírásait, illetőleg a leírt intézkedéseket alkalmazza.

6. Ár

A jelen pontban szereplő árképzési elvek valamennyi, a jelen Szerződés 1. számú mellékletében felsorolt termékfajta vonatkoznak magyarországi viszonylatban.

Nagykereskedelmi ár (termékfajtánként):

A MOL Nyrt. Magyarországon mindenkor érvényes és hatályos hivatalos árjegyzéki nagykereskedelmi üzemanyag nettó listaára.

A nagykereskedelmi ár a jogszabályokban meghatározott mindenkori adótételeket tartalmazza, kivéve a vonatkozó jogszabály szerinti általános forgalmi adó (ÁFA) összegét.

Eladási nettó árak:

Az Eladó a magyarországi kúthálózatában a Vevő által történő üzemanyag-vásárlás esetén a termékfajtánkénti eladási nettó árat úgy állapítja meg, hogy a termékfajtánkénti **nagykereskedelmi ár**hoz az alábbi összeget (árrest) adja hozzá:

- gázolaj:	7,93 HUF/L
- extra téli (mélydermedésű) gázolaj:	28,7 HUF/L
- ESZ 95 motorbenzin:	6,89 HUF/L
- ESZ 98 (illetve magasabb oktánszámú) motorbenzin:	32,3 HUF/L

Az *eladási nettó ár* termékfajtánként az alábbi képlettel számítandó ki:

$$\text{Eladási nettó ár} = \text{nagykereskedelmi ár} + \text{árrest}$$

Az árrestek értéke a szerződés teljes időtartama alatt változatlan marad.

Az Eladó a tankolás időpontjában érvényes, mindenkori eladási nettó árat számlázza ki a Vevőnek. Az eladási nettó ár a jogszabályokban meghatározott mindenkori adótételeket tartalmazza, kivéve az általános forgalmi adót (ÁFA), amely a számlán külön felszámításra kerül.

Az Eladó köteles a nagykereskedelmi ár változásáról legkésőbb a változás napját megelőző 2. napon 12 óráig elektronikus levélben tájékoztatni a Vevőt. A Vevő elérhetősége (e-mail: emkk@emkk.hu).

7. Számlázási és fizetési feltételek

A számlázás elszámolási időszakai a tárgyhónap első napján 00:00 órától egy hetes időszakonként történik, kivéve az utolsó időszakot, amely a tárgyhónap utolsó napján 24 óráig tart.

Az Eladó a Vevő részére az elszámolási időszakoknak megfelelő rendszerességgel elektronikus úton, Excel állományban hozzáférhetővé teszi a közforgalmú

üzemanyagkutaknál történt kártyás tankolások adatait, a tárgyidőszakot követő 3 munkanapon belül, de legkésőbb a tárgyidőszakra vonatkozó számla megküldés időpontjáig.

Eladó az elszámolási időszakot követő három munkanapon belül számlát küld az elszámolási időszak valamennyi tankolásáról, kártyánkénti részletezettséggel. A számla melléklete a különböző üzemanyagfajták tankolási adatait elkülönítetten tartalmazza. A jövedékiadó-visszaigénylés lehetősége miatt az Eladó köteles a jövedéki adóról szóló 2016. évi LXVIII. törvény egyes rendelkezéseinek végrehajtásáról szóló 45/2016. (XI. 29.) NGM rendelet 75.§ (1) bekezdés a) pont követelményeinek megfelelő számlát, amely a jogszabályokban meghatározottakon felül a tankoláskori km-óra állást is tartalmazza, haladéktalanul elektronikus úton (pdf formátumban) is hozzáférhetővé tenni a Vevő részére. A számlán feltüntetett teljesítési időpont a hatályos általános forgalmi adóról szóló 2007.évi CXXVII.tv. 58.§-ban foglaltaknak megfelelően kerül feltüntetésre.

Fizetési határidő 30 nap, a Kbt. 135.§ (4) bekezdésében és a Ptk. 6:130.§ (1) bekezdésében foglaltak szerint. A Vevő a számla ellenértékét a fizetési határidőre az Eladó bankszámlájára átutalja a Kbt. 135. § (1), (5) és (6) bekezdései, a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény (Ptk.) 6:130. § (1) bekezdése szerint, valamint az Általános forgalmi adóról szóló 2007. évi CXXVII. törvény 58. §-a szerint. A kifizetések pénzneme: HUF. Vevő előleget nem fizet.

Eladó a kiállított számlát a Nemzeti Üzleti Szolgáltató Zrt. (6001 Kecskemét, Pf. 701.) postacímre köteles megküldeni.

Amennyiben Vevő, illetve a Nemzeti Üzleti Szolgáltató Zrt. részéről kifogás merül fel a benyújtott számlával kapcsolatban, úgy Vevő köteles a kifogásolt számlát a hiba megjelölésével visszajuttatni Eladóhoz. Ebben az esetben az átutalási határidőt a korrigált számla kiállításának időpontjától kell számítani.

A kifizetés során érvényesülnek az általános forgalmi adóról szóló 2007. évi CXXVII. törvény, továbbá a Kbt. 135. §-ának előírásai.

Felek megállapodnak, hogy Eladó jogosult a teljesítést ideiglenesen felfüggeszteni, amennyiben a Vevőnek az Eladó felé fennálló határidőn túli tartozása meghaladja a 30 napot.

Késedelmes fizetés esetén a késedelmi kamat a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény (Ptk.) 6:155. §-ában meghatározott mértékű kamat. Késedelmi kamat legkorábban a számla kézhezvételétől számított 8 nap elteltével érvényesíthető.

A Felek a pénzügyi teljesítés időpontjának azt a napot tekintik, amelyen a jogosult bankszámláján a számlavezető bank az összeget jóváírta.

Az Eladó az őt megillető vételárat csak a Vevő írásos előzetes hozzájárulása esetén jogosult harmadik személy részére engedményezni.

A Felek a számlázás és a kifizetés során alkalmazzák a Kbt. 135. § (1), (5) és (6) bekezdéseiben, a Ptk. 6:130. §-ában foglalt előírásokat.

A Vevő az Eladó által a teljesítésbe bevont alvállalkozók részére járó díjazás külön kifizetését nem teljesíti. Ezt az Eladó köteles viselni.

A Vevő nem fizet, illetve számol el a szerződés teljesítésével összefüggésben olyan költségeket, melyek a Kbt. 62. § (1) bekezdés k) pontja szerinti feltételeknek nem megfelelő társaság tekintetében merülnek fel, és melyek az Eladó adóköteles jövedelmének csökkentésére alkalmasak.

A fentiekén túl Eladó a Szerződés teljesítésének teljes időtartama alatt tulajdonosi szerkezetét Vevő számára megismerhetővé teszi és a Kbt. 143. § (3) bekezdése szerinti ügyletekről Vevőt haladéktalanul értesíti.

Eladó által a szerződés teljesítésében igénybe veendő alvállalkozók, szakemberek alkalmazására a Kbt. 138. § irányadó.

8. Ellátási biztosíték

Amennyiben az Eladó bármely oknál fogva (kivéve a közforgalmú üzemanyagkútnál tankautóból való üzemanyag-lefejtés normál időszükségletét) nem tudja kiszolgálni a közforgalmú üzemanyagkút nyitvatartási idejében a Vevő tankolásra jelentkező járművét (hibás kiszolgálás), úgy a Vevő jogosult a biztonságos működéséhez szükséges üzemanyag mennyiséget más forrásból beszerezni.

Az Eladó köteles a jelen Szerződés 2. számú melléklete szerinti kiemelt üzemanyagkutak nyitvatartási idejének megváltozásáról, bezárásáról, helyettesítéséről, újranyitásáról az azzal kapcsolatos döntés meghozatalát követően a Vevőt haladéktalanul, de legkésőbb 24 órán belül írásban értesíteni. Az Ajánlati felhívásban szereplő – üzemanyag kutakat érintő -feltételek teljesülését nem érinthetik a fenti változások.

A – jelen pont szerint – más forrásból beszerzett termékek esetében az Eladó a jogos árkülönbözetet – azaz a szerződéses ár és a tényleges beszerzési ár közötti különbséget, valamint a felmerült többlet km költségét – a Vevő számlája alapján köteles megtéríteni. A – jelen pont szerint – más forrásból vásárolt termékek mennyisége beleszámít az éves szerződött mennyiségbe.

9. Vis maior

Nem minősül az adott Fél szerződésszegésének, ha tevékenységi, illetőleg érdekkörén kívül álló, elháríthatatlan külső ok miatt (vis maior) nem tudja teljesíteni a szerződésben foglalt kötelezettségeit. Vis maior körülménynek kell tekinteni azokat az előre nem látható és emberi erővel elháríthatatlan körülményeket (pl.: háború, országos sztrájk, földrengés, árvíz, tűzvész, terrorcselekmény, stb.), amelyek nem függnek a Felek akaratától és közvetlenül akadályozzák az adott felet a szerződéses kötelezettségének teljesítésében. A másik szerződő fél kérésére a vis maior tényéről az érintett fél köteles a származási ország hatósága vagy érdekképviselői szervezete által kiadott megfelelő igazolást bemutatni.

A fenyegető vis maiorról és a vis maior bekövetkezéséről, várható időtartamáról a Felek egymást haladéktalanul, írásban is tájékoztatni kötelesek. A fenyegető vagy bekövetkező vis maiorról történő késedelmes tájékoztatásból származó kárért a késedelmes tájékoztatásért felelős fél felel.

10. Eljárás jogvita esetén

Jelen szerződéssel kapcsolatos minden vitás kérdést a Felek békés úton kísérelnek meg megoldani. És tudomással bírnak arról, hogy a békés rendezés sikertelensége esetén bírósághoz fordulhatnak.

11. A szerződés hatálya

A szerződés a szerződéskötés napján, de legkorábban 2019. január 1-én lép hatályba. Vevő a szerződés időtartamát 12 hónappal meghosszabbíthatja, azaz Eladó a meghosszabbított időszakban is köteles a kiírásban szereplő termék(ek)et szállítani. Vevő opciós jogát legkésőbb a szerződés lejáratá előtti 31. napig jelentheti be a következő 12 hónapra vonatkozóan. Eladó a szerződés szerinti üzemanyagok rendelkezésre bocsátását a hatályba lépéstől 2019. december 31. napjáig, illetve opció igénybe vétele esetén a meghosszabbított időszak végéig köteles biztosítani.

12. A szerződés módosítása, felmondása

A szerződés mindennemű módosítása csak a Kbt. 141. §-ában foglalt feltételek teljesülése esetén, írásban történhet.

A szerződést a Felek csak a Kbt. rendelkezéseivel és alapelveivel összhangban szüntethetik meg.

A Vevő jogosult a szerződés azonnali hatályú egyoldalú felmondására az Eladó részéről történő *lényeges kötelezettség súlyos megszegése* esetén, így különösen, de nem kizárólagosan:

- ha a kiszolgált termékek minősége ismételten nem felel meg a szerződésben – különösen a jelen Szerződés 5. pontjában meghatározott szabványokban – foglaltaknak, vagy
- a jelen Szerződés 8. pontjában meghatározott ismétlődően *hibás kiszolgálás* esetén,.

Ismétlődően *hibás kiszolgálásnak* minősül, ha az Eladó 3 hónap alatt az összes tankolási esemény 3 %-át meghaladóan hibásan teljesít.

A Felek bármely okból előállott bizalomvesztés elkerülése érdekében egyeztető tárgyalást kezdeményeznek.

Bármelyik fél jogosult azonnali hatállyal felmondani a szerződést abban az esetben is, ha a másik fél fizetéseképtelen, vagy ellene jogerősen felszámolási eljárás indult, vagy a végelszámolását határozta el.

A jelen Szerződés megszűnésének napjáig történő teljesítéseket és keletkezett költségeket a Felek kötelesek egymással szemben elszámolni.

A Szerződés megszűnése nem érinti a Feleknek a már teljesített és a folyamatban lévő megrendelésekből eredő, azzal kapcsolatos jogait, illetve kötelezettségeit, ezeket a Feleknek a jelen Szerződésben foglaltaknak megfelelően kell gyakorolniuk, illetve teljesíteniük.

Vevő a szerződést felmondhatja, vagy – a Ptk.-ban foglaltak szerint – a szerződéstől elállhat, ha:

- a) feltétlenül szükséges a szerződés olyan lényeges módosítása, amely esetében a Kbt. 141. § alapján új közbeszerzési eljárást kell lefolytatni;

b) Eladó nem biztosítja a Kbt. 138. §-ban foglaltak betartását, vagy Eladó személyében érvényesen olyan jogutódlás következett be, amely nem felel meg a Kbt. 139. §-ban foglaltaknak; vagy

c) az Európai Unió Működéséről Szóló Szerződés (a továbbiakban: EUMSZ) 258. cikke alapján a közbeszerzés szabályainak megszegése miatt kötelezettségszegési eljárás indult vagy az Európai Unió Bírósága az EUMSZ 258. cikke alapján indított eljárásban kimondta, hogy az Európai Unió jogából eredő valamely kötelezettség tekintetében kötelezettségszegés történt, és a bíróság által megállapított jogsértés miatt a szerződés nem semmis.

Vevő köteles a szerződést felmondani, vagy – a Ptk.-ban foglaltak szerint – attól elállni, ha a szerződés megkötését követően jut tudomására, hogy Eladó tekintetében a közbeszerzési eljárás során kizáró ok állt fenn, és ezért ki kellett volna zárni a közbeszerzési eljárásból.

Vevő jogosult és egyben köteles a szerződést felmondani – ha szükséges olyan határidővel, amely lehetővé teszi, hogy a szerződéssel érintett feladata ellátásáról gondoskodni tudjon –, ha

Eladóban közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személy vagy személyes joga szerint jogképes szervezet, amely tekintetében fennáll a Kbt. 62. § (1) bekezdés k) pont kb) alpontjában meghatározott feltétel;

Eladó közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személyben vagy személyes joga szerint jogképes szervezetben, amely tekintetében fennáll a 62. § (1) bekezdés k) pont kb) alpontjában meghatározott feltétel.

Vevő a szerződést felmondhatja, vagy – a Ptk.-ban foglaltak szerint – a szerződéstől elállhat a Kbt. 143. §-ára figyelemmel, azonban köteles megtéríteni az Eladó ténylegesen felmerült és igazolt kárát és Eladó a szerződés megszűnése előtt már teljesített szolgáltatás szerződésszerű pénzbeli ellenértékére jogosult.

13. Egyéb rendelkezések

A Felek a szerződés teljesítése során alkalmazzák a Kbt. 136. § (1)-(2) bekezdésben foglalt előírásokat.

Eladó köteles a szerződés teljesítésének teljes időtartama alatt tulajdonosi szerkezetét a Vevő számára megismerhetővé tenni és a Kbt. 143. § (3) bekezdés szerinti ügyletekről haladéktalanul értesíti.

A Felek az adataikban bekövetkező mindennemű változást, különösen a fél értesítési, kapcsolattartási címének, bankszámlaszámának és adószámának változását, annak bekövetkezését követően haladéktalanul írásban közlik egymással. Ezen bejelentési kötelezettség elmulasztásából vagy késedelmes teljesítéséből fakadó minden kárért a mulasztást elkövető vállalja a felelősséget.

Amennyiben bármelyik féllel szemben csődeljárás, felszámolási eljárás indul, vagy bármelyikük jogutód nélkül megszűnik, illetve átalakul, úgy kötelesek erről egymást haladéktalanul tájékoztatni.

A Felek kötelezettséget vállalnak, hogy joghatályos közléseket csak írásban tehetnek (ajánlott levél, telefax, elektronikus aláírással ellátott vagy visszaigazolt elektronikus dokumentum), amelyben hivatkoznak a jelen szerződésre.

A közlések, nyilatkozatok hatálya a címzetthez való megérkezéskor áll be. Az ajánlott levél legkésőbb a feladástól számított 5. munkanapon – az ellenkező bizonyításáig – kézbesítettnek tekintendő.

Egyik fél sem jogosult a szerződés vagy annak bármely része, vagy őt a szerződés alapján megillető, bármely jog vagy követelés engedményezésére, illetve átruházására, kivéve, ha ahhoz a másik fél előzetesen írásban kifejezetten hozzájárul. Nem minősül engedményezésnek, illetőleg átruházásnak, amennyiben bármelyik fél átalakulása miatt következne be alanyváltozás a Szerződésben.

Jelen Szerződésben nem szabályozott kérdésekben a hatályos és vonatkozó magyar jogszabályok az irányadók, melyek közül kiemelendő a 2015. évi CXLI. tv. a közbeszerzésekről (Kbt.) és a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény (Ptk.). Jelen Szerződés rendelkezéseit a Kbt.-vel összhangban, kell értelmezni.

A vonatkozó előírásokat Eladó köteles maradéktalanul betartani. E rendelkezés maradéktalan teljesítése jelen Szerződés olyan lényeges kikötése, melynek bármely okból történő megszegése Vevőt azonnali hatállyal való elállásra vagy felmondásra és kártérítési igény érvényesítésére jogosítja fel.

Szerződésben szereplő jogszabályi hivatkozások helyére a hivatkozott jogszabályhely megváltozása vagy az azt tartalmazó jogszabály hatályon kívül helyezése esetén az annak megfelelő, megváltozott jogszabályhelyet, illetve hatályos jogszabályt kell érteni, kivéve, ha a megváltozott jogszabályhely, illetve hatályos jogszabály eltérést megengedő rendelkezésének alkalmazása összeegyeztethetetlen lenne az Eljárás dokumentumainak vagy a jelen Szerződésnek a követelményeivel, illetőleg céljával.

A szerződő Felek a Ptk. 6:63. § (5) bekezdésének alkalmazását kizárják.

Eladó Általános Szerződési Feltételei jelen szerződés 5. sz. mellékletét képezik. Jelen szerződés és az ÁSZF rendelkezéseinek eltérése esetén a jelen szerződésben foglaltak az irányadók.

A Felek tudomásul veszik, hogy a Vevő a Magyar Állam többségi befolyása alatt álló gazdasági társaság és az állami vagyonról szóló 2007. évi CVI. törvény 5. § (1) – (2) bekezdése értelmében közfeladatot ellátó gazdasági társaságnak minősül. Erre való tekintettel – az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény, a Kbt., valamint egyéb vonatkozó jogszabályok alapján – az általa kötött szerződések vonatkozásában közzétételi, valamint tájékoztatási kötelezettsége áll fenn, melyet a jogszabályok értelmében teljesíteni köteles.

Eladó a jelen Szerződés aláírásával nyilatkozik arról, hogy a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. törvény 3. § (1) bek. 1. a-c) pontokban meghatározott átlátható szervezetnek minősül. Eladó ezen nyilatkozatban foglaltak változása esetén arról haladéktalanul köteles a Vevőt tájékoztatni. A valótlan tartalmú nyilatkozat alapján kötött visszterhes szerződést a Vevő felmondja vagy – ha a Szerződés teljesítésére még nem került sor – a Szerződéstől eláll. [az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet 50. § (1) bekezdés (1a) pontja alapján].

Eladó tudomásul veszi, hogy az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2016/679 rendelete (2016. április 27.) a természetes személyeknek a személyes adatok kezelése tekintetében történő védelméről és az ilyen adatok szabad áramlásáról, valamint a 95/46/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről (általános adatvédelmi rendelet, a továbbiakban GDPR) 6. cikk (1) b) alapján, a jelen szerződéshez kapcsolódó jogviszony teljesítésének céljából a személyes adatait a Vevő nyilvántartja és kezeli. Eladó a szerződés aláírásával nyilatkozik, hogy megismerte a volanbusz.hu honlapon a közérdekű adatok között nyilvánosságra hozott, a Vevő Adatvédelmi Szabályzatát, a Vevő adatkezelői nyilvántartását és a konkrét, a szerződés teljesítésével kapcsolatos folyamatleírást megismerte, így a GDPR 13. cikk szerinti tájékoztatást megkapta.

A jelen Szerződés 4 eredeti példányban készült magyar nyelven. Minden eredeti példány érvényes.

14. Mellékletek jegyzéke

A jelen Szerződés elválaszthatatlan részét képezi az alábbi, fizikailag is a Szerződéshez csatolt 4 db melléklet.

- | | |
|---------------------|---|
| 1. számú melléklet | A szerződés tárgya és mennyisége |
| 2. számú melléklet | A Vevő kiemelt autóbusz állomásai és az eladó kiemelt kútjainak listája |
| 3. számú melléklet | Az áru átadás-átvétele, reklamáció folyamatleírása, árukísérő okmányok kezelése |
| 4. számú melléklet: | Kapcsolattartók névsora |
| 5. számú melléklet: | Eladó Általános Szerződési Feltételei |

A Felek kijelentik, hogy szerződést elolvasták, értelmezték, megértették és mint szerződéses ügyleti akaratukkal mindenben megegyezőt alulírott napon jóváhagyólag saját kezűleg írták alá.

Budapest, 2019. március 01.

Észak-magyarországi
Közlekedési Központ Zrt.
3527 Miskolc, József A. u. 70.
1.

.....
Pelcz Gábor
vezérigazgató

Észak-magyarországi Közlekedés Központ Zártkörűen Működő Részvénytársaság
Vevő

..... Szabó Szabolcs Pál értékesítés MOL kiemelt vezető MOL Magyar Olaj- és Gázipari Nyilvánosan Működő Részvénytársaság Eladó	 Hazuga Károly belföldi értékesítés vezető MOL Magyar Olaj- és Gázipari Nyilvánosan Működő Részvénytársaság Eladó
---	---

10/16.

10/16. 10/16. 10/16. 10/16.

A SZERZŐDÉS TÁRGYA ÉS MENNYISÉGE

GÁZOLAJ (KN: 2710 19 43, biotartalommal: 2710 20 11)		MOTORBENZIN ESZ 95 (KN: 2710 12 45)		MOTORBENZIN ESZ 98 (vagy magasabb oktánszámú) (KN: 2710 12 49)		Összesen	
ezer liter	opciós liter	ezer liter	opciós liter	ezer liter	opciós liter	ezer liter	opciós liter
1 550	-30%	110	-30%	-	-	1 660	-30%

A feltüntetett gázolaj mennyiségből opcionálisan (mélydermedésű) extra téli gázolaj (KN: 2710 19 43, biotartalommal: 2710 20 11): 155 ezer liter.

11/16.

107

154

2. számú melléklet

A VEVŐ KIEMELT AUTÓBUSZ-ÁLLOMÁSAI ÉS AZ ELADÓ KIEMELT KÚTJAINAK LISTÁJA

Közforgalmú üzemanyagkútnál történő kiszolgálás esetén

Felhasználó	Autóbusz-állomás neve	Autóbusz-állomás címe	Igényelt üzemanyag *	Autóbusz-állomás GPS koordinátái		Töltőállomás címe	Töltőállomás GPS koordinátái		Töltőállomás nyitva tartási ideje (től-ig óra)	Töltőállomás távolsága az autóbusz-állomástól (km)**
				Szélesség	Hosszúság		Szélesség	Hosszúság		
FMKK	Miskolc autóbusz-á.	Miskolc, Búza tér	G, E, ESZ 95	48.106222	20.812282	3526 Miskolc, Búza tér	48.105887	20.790761	0-24	1,7
	Mezőcsát, autóbusz-váróterem	Mezőcsát, Hősök tere	G, E	47.820503	20.902597	3450 Mezőcsát, Nyékládházi út	47.836300	20.900800	5-21	1,7
	Mezőkövesd, autóbusz-á.	Mezőkövesd, Rákóczi u. 2.	G, E	47.808383	20.566644	3400 Mezőkövesd, Nyaradi út	47.817136	20.589125	6-21 05.01.-09.30 6-22	2,0
	Ózd, autóbusz-á.	Ózd, Munkás u. 1.	G, E	48.214421	20.290063	3600 Ózd, Vasvár út (25-ös út)	48.213900	20.268930	0-24	2,3
	Encs, autóbusz-á.	Encs, Baross G. u.	G, E	48.328273	21.117984	3860 Encs, 3.sz. fkl. út	48.334173	21.103189	0-24	2,2
	Kazincbarcika, autóbusz-á.	Kazincbarcika, Egressy u. 1.	G, E	48.245915	20.616064	3700, Kazincbarcika, Múcsnyi út	48.252976	20.646783	0-24	2,9
	Sárospatak, autóbusz-á.	Sárospatak, Csokonai u. 2.	G, E,	48.325345	21.566251	3950 Sárospatak, Wesselényi Miklós út	48.328192	21.558390	5-23 05.01.-09.30. 0-24	1,0
	Sátoraljaújhely, autóbusz-á.	Sátoraljaújhely, Fasor u. 19.	G, E,	48.385937	21.636945	3980 Sátoraljaújhely, Várhegy utca	48.377951	21.638764	0-24	2,1
	Szerencs, autóbusz-á.	Szerencs, Kántó Kálmán út 15.	G, E	48.157290	21.216948	3900 Szerencs, 37. sz. fkl. út	48.153119	21.194875	0-24	2,4
	Tiszaújváros, autóbusz-á.	Tiszaújváros, Mátyás Király u. 1.	G, E	47.929992	21.031810	3580 Tiszaújváros, 35. sz. fkl. út	47.926030	21.041384	0-24	2,8
	Debrecen, autóbusz-á.	Debrecen, Külső Vásártér 2.	G, E, ESZ 95	47.525139	21.618722	4025 Debrecen, Segner tér	47.528305	21.613638	0-24	0,6
	Hajdúszoboszló, autóbusz-á.	Hajdúszoboszló, Fűrdő u. 1.	G, E	47.450172	21.403478	4200 Hajdúszoboszló, Debreceni út	47.451650	21.410167	6-22	2,5
	Berettyóújfalú, autóbusz-á.	Berettyóújfalú, Szent István tér 2.	G, E	47.222406	21.533439	4100 Berettyóújfalú, 42. sz. fkl. út	47.235294	21.530958	0-24	1,9
	Hajdúbószormény, Kálvin tér	Hajdúbószormény, Kálvin tér	G, E	47.661400	21.521933	4020 Hajdúbószormény, Külső-Debreceni út 1.	47.660200	21.518700	5-21	5,4
	Polgár, autóbusz-váróterem	Polgár, Deák Ferenc u. 11.	G, E	47.868361	21.111166	4080 Polgár, Hajdú u. 16. (Munkácsy út)	47.861580	21.129300	6-20	3,1
	Hajdúnánás, autóbusz-váróterem	Hajdúnánás, Rákóczi u. 28.	G, E	47.839050	21.420169	4080 Hajdúnánás, Tiszavassári út	47.855600	21.423130	5-21	2,4
	Tiszaölk, autóbusz-váróterem	Tiszaölk, Bocskai u. 19.	G, E	48.013155	21.378225	4450 Tiszaölk, Táncsics Mihály u. 86.	48.017230	21.365230	6-19	1,5
	Biharkeresztes, autóbusz-váróterem	Biharkeresztes, vasútállomás	G, E	47.135337	21.721408	4110 Biharkeresztes, 42. sz. fkl. út	47.131986	21.703361	6-20 04.01.-09.30. 6-21	1,9
	Nyíregyháza, autóbusz-á.	Nyíregyháza, Pelcőfő tér 1.	G, E, ESZ 95	47.968036	21.724177	4400 Nyíregyháza, Pazonyi út	47.964812	21.726231	5-23	1,1
	Kisvárd, autóbusz-á.	Kisvárd, Vasút u. 1.	G, E	48.208928	22.078680	4600 Kisvárd, Altília út	48.204271	22.068755	6-22	1,2
	Mátészalka, autóbusz-á.	Mátészalka, Seregély u. 2.	G, E	47.961555	22.313955	4700 Mátészalka, Vásár tér 5.	47.959790	22.320340	0-24	2,0
	Fehérgyarmat, autóbusz-á.	Fehérgyarmat, Mórtcz Zs. u 6.	G, E	47.989502	22.514853	4900 Fehérgyarmat, Alkotmány út 31.	47.988210	22.522880	0-24	0,9
	Vásárosnamény, autóbusz-á.	Vásárosnamény, Radnóti u. 7.	G, E	48.126764	22.306286	4800 Vásárosnamény, Nyíregyházi út 1.	48.116800	22.314070	6-22	1,5
	Nyírbátor, autóbusz-á.	Nyírbátor, Aty E. u. 11.	G, E	47.842000	22.131053	4300 Nyírbátor, Császárt út	47.841590	22.145780	5.30-21.30	1,5
	Nagykálló, autóbusz-á.	Nagykálló, Szabadság tér	G, E	47.874003	21.846716	4320 Nagykálló, Korányi Frigyes út	47.882170	21.823830	0-24	2,2

*
G – gázolaj
E- extra téli gázolaj
ESZ-95 – 95 oktánszámú benzín

AZ ÁRU ÁTADÁS-ÁTVÉTELE, REKLAMÁCIÓ FOLYAMATLEÍRÁSA, ÁRUKÍSÉRŐ OKMÁNYOK KEZELÉSE

1. Az áru mennyiségi átvétele

A Vevő az Eladó közforgalmú üzemanyagkútján történő üzemanyag vásárlása esetén az áruátvétel az alábbiak szerint történik:

- A Vevő gépkocsivezetője a kimérő kútoszlopon a megfelelő terméket kiválasztva megtankolja a gépjárművet.
- A közforgalmú kút pénztárában az üzemanyag vásárlás az Eladó által biztosított tankoló kártyával történik. Az Eladó kútkezelője a Vevő kérésére köteles a tankolást igazoló *üzemanyagkártyás értékesítési bizonylaton* a tankolást végző gépjármű km-óra állását feltüntetni.
- Abban az esetben, ha az átvétel során a tankolást igazoló bizonylattal kapcsolatban, illetve a rajta szereplő adatokkal probléma merül fel, és a helyszínen az észrevétel nem orvosolható úgy a Vevő gépkocsivezetője és az Eladó kútkezelője jegyzőkönyvet vesznek fel az esetről. Ebben az esetben, ha a helyszínen az észrevétel nem orvosolható, akkor a Felek kapcsolattartó személyei utólagosan rendezik az észrevétel tárgyát.

2. Az áru minőségi átvétele

Közforgalmú üzemanyagkúton történő üzemanyag vásárlás esetén minőségi ellenőrzést a Vevő gépkocsivezetője csak a kútoszlopon találhat, a termékhez tartozó kémlelő üvegen keresztül, vizuálisan tud végezni, ahol van ilyen. Abban az esetben, ha a gépjármű működési hibája visszavezethető a nem megfelelő minőségű üzemanyagra, akkor a jelen melléklet 4.2. pontban foglaltak szerint kell eljárni.

3. Árukísérő okmány

Közforgalmú üzemanyagkútnál történő kiszolgálás esetén az árukísérő okmány a jelen melléklet 1. pontjában említett *üzemanyagkártyás értékesítési bizonylat*.

4. Reklamáció

4.1. Mennyiségi reklamáció

A Vevő a jelen melléklet 1. pontjában foglaltak szerint jegyzőkönyvet vesz fel.

4.2. Minőségi reklamáció

Abban az esetben, ha a közforgalmú üzemanyagkúton vásárolt üzemanyagnál alapos okkal feltételezhető, hogy minőségi kifogás merül fel, akkor a Vevő, írásban minőségi kifogást jelez az Eladó felé.

Az Eladó köteles mindazon károkat, javítási költségeket megtéríteni, melyek bizonyíthatóan a nem megfelelő minőségű üzemanyag kiszolgálása miatt keletkeztek.

Minőségi reklamáció esetén az Eladó a Vevő feladatainak zökkenőmentes biztosítása érdekében alternatív módon biztosítja az üzemanyag ellátást, amennyiben azt a Vevő igényli.

Amennyiben az Eladó rendelkezik kontrollminta elemzésére alkalmas laboratóriummal és az általa elvégzett mintaelemzés megfelelő minőségű üzemanyagot mutat, de azt a Vevő kifogásolja, akkor a Vevőnél maradt kontrollminta elemzését független laboratóriumban, az ÁMEI Zrt. laboratóriumában végeztetik el. A vizsgálati költségek megfelelő minőségű üzemanyag esetében a Vevőt, nem megfelelő minőségű üzemanyag esetében az Eladót terhelik. Ilyen esetben a vizsgálati eredmény figyelembevételével kell dönten a reklamáció jogosságáról.

Jogos minőségi kifogás esetén a Vevő köteles a minőségi hibás termék keletkezését bejelenteni a NAV felé, valamint az elszállítással, megsemmisítéssel, egyéb ügymenettel kapcsolatos feladatokat az Eladó költségére elvégezni.

A bizonyíthatóan az Eladótól származó nem megfelelő minőségű üzemanyag esetében a gépjármű esetleges javítási költségét, valamint a kifogásolt üzemanyag mennyiségét beleértve a keveredésből származó mennyiséget is az Eladó köteles megtéríteni.

KAPCSOLATTARTÓK**1. Az Eladó részéről****1.1 A szerződéssel összefüggő kérdésekben**

Ir.sz., helységnev:	1117 Budapest
Utca, házszám:	Október huszonharmadika utca 18.
név:	Kis György kiemelt értékesítési szakértő
telefon:	+36-20-326-5250
telefax:	-
e-mail:	gykis@mol.hu
név:	Kiss József Csaba kiemelt értékesítési szakértő
telefon:	+36-20-9241-704
telefax:	-
e-mail:	jckiss@mol.hu

1.2 A szerződés végrehajtásával kapcsolatos kérdésekben

Ir.sz., helységnev:	1117 Budapest
Utca, házszám:	Október huszonharmadika utca 18.
név:	Kis György kiemelt értékesítési szakértő
telefon:	+36-20-326-5250
telefax:	-
e-mail:	gykis@mol.hu
név:	József Csaba kiemelt értékesítési szakértő
telefon:	36-20-9241-704
telefax:	-
e-mail:	jckiss@mol.hu

1.3 A számlázással és fizetéssel kapcsolatos kérdésekben

Számla kiállító:	MOL Magyarország Pénzügyi Szolgáltató Kft. (1039 Budapest, Szent István utca 14.)
név:	Kis György kiemelt értékesítési szakértő
telefon:	36-20-326-5250
telefax:	-
e-mail:	gykis@mol.hu
név:	József Csaba kiemelt értékesítési szakértő
telefon:	36-20-9241-704
telefax:	-
e-mail:	jckiss@mol.hu

2. A Vevő részéről

2.1 A szerződéssel összefüggő kérdésekben

Ir.sz., helységnev:	3527 Miskolc
Utca, házszám:	József A. u. 70.
Telefon:	06-30-525-1869 /06-42-523-380
telefax:	06/46-515080
e-mail:	kasztovszky.szabolcs@emkk.hu
kapcsolattartó személy:	Kasztovszky Szabolcs Anyaggazdálkodási és Logisztikai Igazgató

2.2 A szerződés végrehajtásával kapcsolatos kérdésekben

Ir.sz., helységnev:	3527 Miskolc
Utca, házszám:	József A. u. 70.
Telefon:	06-20-538-8466 / 06-46-515034
telefax:	06/46-515080
e-mail:	nagy72.bela@emkk.hu
kapcsolattartó személy:	Nagy Béla Kenő- és üzemanyagellátási csoportvezető

2.3 A fizetéssel kapcsolatos kérdésekben

Ir.sz., helységnev:	3527 Miskolc
Utca, házszám:	József A. u. 70.
Telefon:	06-20- 489-7571 / 06-46-515034
telefax:	06/46- 515045
e-mail:	beres.eva@emkk.hu
kapcsolattartó személy:	Béres Éva Gazdasági igazgató



MOL GROUP GOLD EUROPE és HUNGARY KÁRTYA - ÁLTALÁNOS KÁRTYASZERZŐDÉSI FELTÉTELEK

A jelen Általános Kartyaszerződési Feltételek (a továbbiakban: ÁSZF) a MOL Magyar Olaj- és Gázipari Nyilvánosan Működő Részvénytársaság (a továbbiakban: MOL Nyrt.) által a Vevő részére átadott MOL Group Gold Europe és Hungary MOL Group Gold Europe és Hungary kártyák használatának részletes szabályait tartalmazza.

Érvényes: 2018.12.10-től (a korábban kibocsátott Általános Kartyaszerződési Feltételeket hatályon kívül helyezi).

Fogalmak:

MOL Group Gold Europe/Hungary kártyával rendelkező Vevő (későbbiekben: „Vevő”) : a mindenkor hatályos Ptk. szerinti gazdálkodó szervezet, valamint egyéb jogi személy, akinek a havi üzemanyag felhasználása meghaladja a 200 litert és amely/aki a MOL Nyrt.-vel megkötött Kartyaszerződése alapján jogosult a Kártyák használatát Kartyabirtokos(ok)nak biztosítani

Kartyabirtokos: az a természetes személy, aki a Kartyaszerződés alapján és a a Vevő rendelkezésére figyelemmel jogosult a Kártya ÁSZF-nek megfelelő használatára.

Kartyaszerződés: a MOL Nyrt. és a Vevő között, a Kártya átadására és használatára létrejött megállapodás és az annak részét képező jelen ÁSZF, amelyek együttesen a MOL Nyrt., a Vevő és a Kartyabirtokos kartyahasználatával kapcsolatos jogait és kötelezettségeit szabályozzák.

Kártya: a MOL Nyrt által kibocsátott valamennyi kártyatípus és kártyafajta összefoglaló elnevezése.

MOL-csoport: a MOL Nyrt. továbbá mindazon társaságok, amelyek legfőbb döntéshozó szervén a MOL Nyrt. közvetlenül vagy közvetve a szavazatok több mint 50%-ával rendelkezik, vagy külön szerződésben rögzített többségi tulajdonosi vagy egyéb kontroll jogot gyakorol.

Ptk.: 2013. évi V. törvény Polgári törvénykönyv

Kártya Központ (továbbiakban KK): Vevő számára elérhető, kartyaszerződésével kapcsolatos adatokat rögzítő és szolgáltatásokat biztosító online webes felület (www.mol.hu)

1. A KÁRTYÁKRA VONATKOZÓ RENDELKEZÉSEK

1.1. Kártyatípusok, Kártyafajták

1.1.1. A MOL Nyrt. a Kártyákat két típusban bocsátja ki:

1.1.1.1 MOL Group Gold Europe kártya: Személyi azonosító kóddal (továbbiakban PIN-kód), mágnescsíkkal ellátott dombornyomású, on-line működésű, halasztott fizetést biztosító üzemanyagkártya, amely a MOL Nyrt. magyarországi töltőállomás-hálózatán kívül az 5. sz. mellékletben megadott töltőállomás-hálózatokban is elfogadásra kerül. Vásárlás csak a helyes PIN-kód megadásával lehetséges.

1.1.1.2. MOL Group Gold Hungary kártya: PIN-kóddal, mágnescsíkkal ellátott dombornyomású, on-line működésű, halasztott fizetést biztosító üzemanyagkártya, amely csak a magyarországi MOL töltőállomás-hálózatban használható. Vásárlás csak a helyes PIN-kód megadásával lehetséges.

1.1.2. A MOL Nyrt. a fenti Kártyákat az alábbi fajtákban bocsátja a Vevő rendelkezésére a Vevő választása szerint:

1.1.2.1. Rendszámmra szóló Kártya használatára a Kartyabirtokos csak akkor jogosult, ha a megtankolt gépjármű forgalmi rendszáma megegyezik a Kártyán szereplő forgalmi rendszámmal. Az üzemanyag kizárólag ezen gépjármű üzemanyagtartályába tölthető. Rendszámmra szóló Kártya esetén autópálya-matrica csak a kártyán szereplő rendszámmra vásárolható.

1.1.2.2. Névre szóló Kártya esetén vásárláskor a MOL Nyrt képviselőjének vagy a töltőállomás kezelőjének jogában áll a vásárlási jogosultság ellenőrzése céljából a Kartyabirtokostól személyi azonosításra alkalmas okmányt kérnie. Névre szóló kártya csak természetes személy nevére szólhat. Névre szóló kártya esetén az üzemanyag csak gépjármű üzemanyagtartályába tölthető.

1.1.2.3. Garázs Kártya használója bármelyik gépkocsi üzemanyagtartályába vételezhet üzemanyagot. Ebben az esetben nincs rendszám ellenőrzés.

1.1.2.4. Hordós Kártya használója bármilyen, üzemanyag tárolására alkalmas edényzetbe és/vagy gépkocsi tankjába vételezhet üzemanyagot. Ebben az esetben nincs rendszám ellenőrzés. Edényzetbe töltés csak olyan mennyiségben történhet, amely a Jövedéki adóról és a jövedéki termék forgalmazásának különös szabályairól szóló (2003. évi CXXVII.) törvény szerint nem



számít kereskedelmi mennyiségnek. MOL Nyrt. nem felelős a Hordós Kártya használója által alkalmazott edényzet kialakítása, tulajdonságai vonatkozásában, továbbá MOL Nyrt-t semmilyen felelősség nem terheli a fenti jogszabályban meghatározott mennyiség túllépése esetén, valamint a vételezett üzemanyag további felhasználását illetően.

Amennyiben a megrendelésnek megfelelően legyártott kártyán sem személynév, sem rendszám, sem a „Garázs”, sem a „Hordó” szó nem szerepel, a töltőállomásokon minden esetben a Garázs Kártya elfogadás szabályai érvényesek.

- 1.1.3. A Kártyához a Vevő balesetbiztosítás és/vagy gépjármű assistance szolgáltatást vehet igénybe, ebben az esetben a Kártyaszerződés elválaszthatatlan részét képező 6. számú és 7. számú mellékletekben foglaltak vonatkoznak rá.
- 1.2. Kártyaigénylés, a Kártyák rendelkezésre bocsátása
 - 1.2.1. Rendszámra szóló kártya rendelése esetén a MOL Nyrt. kérheti a forgalmi engedély bemutatását és az arról készült fénymásolat átadását.
 - 1.2.2. A MOL Nyrt. a Kártyaszerződéshez jogosult bekérni gazdasági társaságok, és egyéb gazdálkodó szervezetek esetén a 30 napnál nem régebbi eredeti cégkivonatot (vagy azzal egyenértékű, a cég azonosítására alkalmas dokumentum), aláírási címpéldányt, a cégjegyzés szerint aláírásra jogosult személy személyi igazolványának másolatát és a társaság NAV bejelentőjét; egyéni vállalkozók esetén a vállalkozói engedélyt, a vállalkozó személyi igazolványának másolatát és a Vállalkozó NAV bejelentőjét; továbbá őstermelő esetén őstermelői igazolvány másolatát.
 - 1.2.3. A Kártyaszerződés hatálybalépését követően a MOL Nyrt. a hozzá eljuttatott 4. számú (Kártyaigénylő és -módosító adatlap) melléklet szerint maximum 5 munkanapon belül Kártyát készít el és postai úton juttatja el vagy személyesen adja át a 1117, Budapest, Október huszonharmadika utca 18. cím alatt lévő irodájában munkanapokon 8-tól 15 óráig a Vevő részére.
 - 1.2.4. A Vevő kártyarendelése a Kártyaszerződés 4. számú mellékletének (Kártyaigénylő és -módosító adatlap) kitöltésével, vagy a KK-n keresztül történhet. A pontosan és olvashatóan kitöltött igénybejelentéseket el kell juttatni a MOL Nyrt. Értékesítés MOL / Kártyamenedzsment MOL részlege számára (1117 Budapest, Október huszonharmadika u. 18.; kartyagyartas@mol.hu; fax: +36-1/887-7676).
 - 1.2.5. A MOL Nyrt. a Kártyákat és a hozzájuk tartozó PIN-kódot tartalmazó borítékokat külön küldeményben, elkülönítetten eltérő napokon adja postára a Kártyaszerződésben megadott levelezési címre vagy adja át személyesen Vevő vagy Vevő által írásos és cégbélyegzővel ellátott meghatalmazással rendelkező természetes személy számára. A feladás vagy személyes átadás után a MOL Nyrt. nem vállal felelősséget a küldeményekért. A MOL Nyrt. által postán kiküldött vagy személyesen átadott Kártyákhoz mellékelte átadás-átvételi bizonylatot – az azon szereplő kártya szám(ok) ellenőrzése után - a Vevőnek a Kártyák aktiválása céljából, cégszerű aláírással ellátva vissza kell küldenie a MOL Nyrt. részére faxon a +36-1/887-6767-es faxszámra vagy szkennelve e-mailen a kartyagyartas@mol.hu e-mail címre. Azokat a Kártyákat, melyekről átvételi nyomtatvány nem érkezik vissza, biztonsági okokból a MOL Nyrt. nem aktiválja. Vevőnek lehetősége van kártyáit a KK-n keresztül is aktiválni, abban az esetben, ha a Vevő a Kártyaszerződés 3. számú mellékletét (KK használatának feltételei és szabályozása) kitölti és cégszerű aláírással ellátva MOL Kártyamenedzsment +36/1-887-7696-os faxszámára, illetve kartyagyartas@mol.hu e-mail címre eljuttatja.
 - 1.2.6. A Vevő haladéktalanul köteles a MOL Nyrt-t az általa megadott adatokban történt változásokról értesíteni. Ezen kötelezettség elmulasztásából eredő esetleges károkért a MOL Nyrt. nem vállal felelősséget.
 - 1.2.7. A Kártyák a kibocsátástól számított ötödik év azonos hónapjának utolsó napjáig érvényesek. A MOL Nyrt. a Vevő erre vonatkozó kifejezett kérése nélkül is gondoskodik a lejáró Kártyák megújításáról kivéve, ha adott időszakban tiltva vannak a Kártyák. A megújított Kártyák gyártási szándékáról a MOL Nyrt. a kártya lejáratí hónapját megelőző hónap 20. napjáig e-mail-en keresztül értesíti a Vevőt. Amennyiben a Vevő a Kártya megújítására nem tart igényt, akkor erről a Kártya számának feltüntetésével írásban vagy KK-n keresztül rendelkeznie kell minimum 30 nappal a Kártya érvényességi idejének utolsó napja előtt. A megújított kártyák PIN kódja öröklődik, azaz a megújított kártya PIN kódja megegyezik az előd kártyáéval. Kártyamegújítás esetén a PIN- kód nem változik, így ezek a kártyák új PIN-kód nélkül, aktív állapotban kerülnek kiküldésre.

1.3. A Kártyák használata

- 1.3.1. Vevő az általa igényelt egy vagy több Kártyát a Kártyabirtokos(ok) rendelkezésére bocsátja, aki/akik a Kártya(ák) rendeltetésszerű használói.
- 1.3.2. A MOL Nyrt. a töltőállomás-hálózatában a Kártyákat mint készpénzkímélő fizetési-, illetve igénybevett szolgáltatásokat nyilvántartó eszközként fogadja el.
- 1.3.3. A Kártyák az aktuális 2. számú melléklet termékkódtáblázata szerint biztosítanak vásárlási jogosultságot a hitelkeret és a kártyalimit mértékéig.
MOL Nyrt. a kártyákat alapesetben úgy gyártja le, hogy azok minden, üzemanyagkártyával megvásárolható termék vásárlására alkalmasak. Ettől eltérő termékkód korlátozási igényét Vevő a KK-n, valamint a Kártyaszerződés 4. számú mellékletében (Kártyaigénylő és –módosító adatlap) jelezheti. A MOL Nyrt. a Kártya használat során kizárólag a Kártya igénylésekor a Vevő által meghatározott termékeket és szolgáltatásokat szolgálja ki. A Kártya legyártása után, bármilyen vásárlási jogosultság változtatási igény, csak a Kártya cseréjével teljesíthető.
- 1.3.4. A töltőállomáson való fizetés előtt a Kártyabirtokos jelzi, hogy Kártyával kíván fizetni. Fizetéskor a Kártyabirtokos átadja a Kártyát a töltőállomás kezelőnek, akinek feladata a Kártya fizikai állapotának, státuszának és vásárlási jogosultságainak ellenőrzése.
- 1.3.5. A töltőállomás kezelő megtagadhatja a Kártya elfogadását és kölcsönösen aláírt jegyzőkönyv felvétele mellett a Kártyát bevonhatja és érvénytelenítheti, amennyiben
- a Kártya bármely alaki tényezője nem felel meg jelen Kártyaszerződés 2. számú mellékletében leírtaknak,
 - rendszámra szóló kártya esetén a Kártyán lévő rendszám és a gépjármű forgalmi rendszáma nem egyezik meg,
 - a terminál a Kártya visszavonására vonatkozó utasítást ad,
 - névre szóló Kártya esetén, ha a Kártyabirtokostól bekért személyi okmányokban szereplő név nem egyezik meg a Kártyán szereplő névvel,
 - a kártyanévvon mellett nincs feltüntetve a „hordó” felirat és a Kártyabirtokos nem csak a gépkocsi tankjába töltötte az üzemanyagot,
 - egyéb visszaélés gyanúja áll fenn.
- 1.3.6. A töltőállomás kezelő megtagadja a Kártya elfogadását, amennyiben:
- a kártyaelfogadó terminál a Kártyával történő fizetést elutasítja,
 - a Kártyán nem áll rendelkezésre a vásárlás ellenértéke (nem elegendő a Vevő hitelkerete vagy kimerült a Kártyához beállított napi, heti, havi, negyedéves vagy éves limit),
 - a Kártyabirtokos olyan terméket vásárol, amelyre a Kártyája nem jogosítja fel,
 - névre szóló kártya esetén a Kártyabirtokos megtagadja a töltőállomáskezelő személyazonosító okmány bemutatására vonatkozó kérését,
 - helytelen PIN-kód megadásakor, háromnál több próbálkozás után a Kártya az ideiglenes tiltás állapotába kerül, azaz vásárlásra nem használható. Az ideiglenes tiltás állapota abban az esetben szűnik meg, ha a kártyabirtokos vagy a töltőállomás kezelője felhívja a Kártya Ügyfélszolgálatot (belföldről + 06-1/211-1000, külföldről +361 886 5006 telefonszámon) vagy megírja a problémát e-mailben (kartya.iroda@mol.hu címre) és Kártyás operátorok elvégzik a kártya PIN kód általi tiltásának feloldását.
- 1.3.7. Kártyaelfogadás megtagadása esetén a Kártyabirtokosnak más érvényes fizetőeszközzel kell kiegyenlítenie a vásárlás értékét, vagy – azon termékek vagy szolgáltatások esetében, ahol ez lehetséges – el kell állnia a vásárlástól. Kártyával a tranzakció részfizetése nem lehetséges, más fizetési eszközökkel együtt nem használható.
- 1.3.8. A Kártyabirtokos kérésére, a töltőállomás kezelő a menetlevélszámot vagy a kilométeróra állást vagy a rendszámot rögzíti a kártyaelfogadó rendszerben, amely így rákerül a töltőállomáson kapott bizonylatra, illetve a számlarészletezőre.
- 1.3.9. A tranzakció befejezéseként a kassa bizonylatot nyomtat a kártyás terhelésről illetve a kártyás értékesítésről. Ezeket a töltőállomás kezelő átadja a Kártyabirtokosnak. A MOL Nyrt teljesítésének igazolása a Kártyabirtokos által a Kártya PIN kódjának beütésével és a tranzakció elfogadásával (a PIN Pad ezt a célt szolgáló gombjának lenyomásával pl. zöld gomb, OK gomb, ENTER, stb.) történik. A PIN kódot beütő és a tranzakciót az előzőek szerint jóváhagyó Kártyabirtokost a MOL Nyrt. jogszerű Kártyafelhasználónak tekinti, akinek vásárlása után a Vevőt fizetési kötelezettség terheli.
- 1.3.10. A rendszámra szóló Kártyák esetében a kibocsátott számlák kifizetését MOL Nyrt. a jogszerű Kártyahasználat igazolásának tekinti, így a számlák kifizetése után MOL Nyrt. semmilyen



felelősséget nem vállal Vevő reklamációjáért, mely a már kifizetett számlák valamelyikében foglalt tranzakciókra vonatkozik.

1.4. A Kártyák pótlása és letiltása

1.4.1. A Vevő további Kártyákat a KK-n vagy a 4. számú mellékleten (Kártyaigénylő és -módosító adatlap) keresztül rendelhet. A KK-n megadott vagy a kitöltött, aláírt, és a MOL Nyrt. részére eljuttatott adatlapok alapján a MOL Nyrt. az elveszett, ellopott, megrongálódott Kártyák helyett megrendelésre új Kártyákat bocsát ki a Vevő részére. MOL Nyrt. az újonnan kibocsátott kártyák éves díjait kiszámlázza a 2.1.5. pontban foglaltak alapján. A MOL Nyrt. a Kártyák megrongálódásáért, ellopásáért, elvesztéséért - ide értve a mágnescsík megsérülését is - nem vállal felelősséget. Amennyiben a Kártya mágnescsíkja megsérül, a Vevő kötelessége a hibás Kártya cseréjét kezdeményezni a MOL Nyrt. felé.

1.4.2. A Kártya elvesztését vagy ellopását Vevőnek a birtokából kikerüléstől számított 1 órán belül jelezni kell a MOL Nyrt.-nek az éjjel-nappal hívható + 06-1/211-1000 telefonszámon, vagy a KK-n keresztül is lehetősége van a Vevőnek a kártya azonnali tiltására. A letiltáshoz a kártyaszámot mint egyedi azonosítót meg kell adni.

MOL Nyrt. a bejelentést követő 1 órán belül biztosítja a kártyaletiltást. Az 1 órás időszakot követően a Kártyával elkövetett visszaélésekért a MOL Nyrt. a felelős.

1.4.3. A Vevő felelőssége a Kártya és a hozzátartozó PIN kód biztonságos megőrzése, rendeltetés- és jogszerű használata, átadása, kiadása. Kártya és a hozzá tartozó PIN kód szabálytalan, nem megfelelő tárolása és használata teljes mértékben Vevő felelőssége, a helytelen tárolásért vagy kártyahasználatért a MOL Nyrt. semmilyen felelősséget nem vállal. Vevő tudomásul veszi, hogy a Vevő részére átadott Kártya és a hozzá tartozó, Vevő tudomására hozott PIN kód használatával megvalósított tranzakciók ellenértékének kifizetéséért a Vevő tartozik felelősséggel. A Kártya átruházása, zálogba adása, óvadékként történő elhelyezése tilos. A fentiek megszegéséből adódó károkért a MOL Nyrt. semmilyen felelősséget nem vállal, azok a Vevőt terhelik. A MOL nem őrzi meg a kártyákhoz tartozó PIN kódokat, azokat csak a Vevő birtokolja. PIN kód elfelejtése, elvesztése esetén új kártyát kell rendelni.

1.4.4. A MOL Nyrt. a Vevő meghatározott időszakonkénti fogyasztására megállapított hitelkeretét naponta időarányosan összehasonlíttja a tényleges fogyasztás értékével. A meghatározott limit 80%-ának elérése esetén a MOL Nyrt. Vevő igényeinek megfelelően e-mailben vagy SMS-ben, illetve Vevő beállítása szerint a KK-n megadott elérhetőségeken értesíti a Vevőt. A Vevő jogosult kezdeményezni a hitelkeret emelését, azonban ennek alapfeltétele az előző számlázási időszakra vonatkozó számla kiegyenlítése. A hitelkeret emelésekor a MOL Nyrt. kérheti a Vevőtől a meghatározott pénzügyi biztosítékok módosítását. A hitelkeret 100%-os elérésekor a MOL Nyrt. külön figyelmeztetés nélkül felfüggeszti a hitelkeretre történő kiszolgáltatást.

1.4.5. Az 1.3.5. pontban foglalt esetekben, vagy a Kártyaszerződés bármilyen okból történő megszűnése esetén, valamint ha a Vevő vagy a Kártyabirtokos nem tartja be a Kártyaszerződésben foglaltakat, a MOL Nyrt. jogosult letiltani a Kártyát.

Amennyiben a letiltás fizetési késedelem miatt történt, a Kártya letiltása nem mentesíti a vevőt a fizetés teljesítése alól.

1.4.6. A MOL Nyrt. jogosult továbbá a Kártyákat minden külön értesítés nélkül azonnali hatállyal letiltani, ha a Vevő a kártyákkal legalább 90 napon keresztül nem vásárolt, illetve ha a jelen Kártyaszerződés kapcsán vagy a Kártya használata során bűncselekmény vagy visszaélés alapos gyanúja merül fel (pl. hamis okiratok felhasználása, szokásostól eltérő túlzott vásárlás, visszaélésre, esetleg bűncselekményre utaló vevői reklamáció bejelentése stb.). Az ebből eredő károkért felelősséget a MOL Nyrt. nem vállal.

2. **SZÁMLÁZÁS, REKLAMÁCIÓK KEZELÉSE, ÁFA ÉS JÖVEDÉKI ADÓ VISSZATÉRÍTÉSI SZOLGÁLTATÁS**

2.1. Számlázás

2.1.1. A MOL Nyrt. a Kártyaszerződésben meghatározott gyakorisággal a tárgyidőszaki összesítő elszámolás és az ÁFA tv. 58. §-a alapján számlát állít ki a Vevő részére, amelyet a Vevő rendelkezésének megfelelően postai vagy – e-számla esetén – elektronikus úton továbbít a Vevő részére. Elektronikus számlát a MOL Nyrt. az ÁFA törvény és a vonatkozó hatályos rendeletek alapján bocsát ki. MOL az e-számlát a Vevő által a Kártyaszerződésben megadott számlázási e-

mail címre küldi meg. A Vevő által megadott e-mail címre küldött e-számla az elküldéstől számított 5. napon megérkezettnek minősül, amennyiben a Vevőtől nem érkezik ezzel ellentétes információ. A Vevő felelőssége, hogy amennyiben megváltozik az e-mail címe, úgy a változásról annak bekövetkezésétől számított 10 napon belül értesítse a MOL Nyrt-t a MOL Kártyamenedzsment számára postán (Budapest, Pf. 1986.) vagy a kartyamenedzsment@mol.hu email címre küldött értesítéssel.

A MOL által kibocsátott e-számla az ÁFA törvény vonatkozó követelményének megfelelő és tartalmazza a számla esetleges mellékleteit is. A Vevő köteles az e-számlák megőrzési kötelezettségének lejártáig folyamatosan biztosítani azok megőrzését oly módon, amely kizárja azok utólagos módosítási lehetőségét, valamint védelmet nyújt azok törlése, megsemmisítése és sérülése ellen, továbbá kizárja a jogosulatlan hozzáférés lehetőségét. Abban az esetben, ha a MOL vagy a Vevő elektronikus levelezési rendszere meghibásodik (technikai akadályoztatás) és ellehetetlenül az e- számla küldése, vagy fogadása, úgy a számla kiállítása papírra nyomtatva történik meg. A technikai akadályoztatás tényét az érintett fél - annak észlelése után - haladéktalanul köteles elsősorban szóban telefonon, majd azt követően telefaxon írásban is megerősítve közölni a másik féllel a szerződésben szereplő kapcsolattartókon keresztül. A technikai akadályoztatás megszűnését követően felek ismét az e-számlázásra térnek vissza.

A Felek döntése alapján a magyarországi tankolások esetén a számlázás alapja a mindenkor érvényes bruttó MOL Group Gold Europe és Hungary kártyás listaár vagy a töltőállomási ár, mely a Kártyaszerződésben került meghatározásra.

Mivel a MOL Nyrt. töltőállomás-hálózatában nem egységes üzemanyag árakat alkalmaz, ezért MOL Group Gold Europe és Hungary kártyás listaár választása esetén az értékesítési bizonylaton lévő vásárlási érték, és a számlán lévő kiszámlázott érték eltérhetnek egymástól. A MOL Nyrt. számlázás alapjait képező mindenkor bruttó MOL Group Gold Europe és Hungary kártyás listaár a Kártyás Operátori Szolgáltatón keresztül a +06-1/211-1000-es telefonszámon, valamint a KK-n keresztül kérhető le. A szolgáltatások, a kenőanyagok, az autóápolási és felszerelési cikkek és az egyéb, töltőállomáson megvásárolható termékek a Kártyaszerződésben meghatározott áron kerülnek számlázásra.

A MOL Nyrt. által kibocsátott számla fizetéséhez kapcsolódó bankköltségeket teljes mértékben a Vevő viseli.

- 2.1.2. A MOL Nyrt. a számlához részletező mellékletet is készít, mely a Vevő Kártyáival az adott számlázási időszakban keletkezett összes tranzakció (vásárlás) részletes árucikkre bontott adatait tartalmazza. A számlamellékletet elektronikusan feldolgozható formában a KK-n keresztül bocsátja a MOL Nyrt. a Vevő rendelkezésére. Amennyiben a Vevőnek nincs KK hozzáférése, de elektronikus úton igényelte a számla rendelkezésre bocsátását, úgy a MOL Nyrt. a számlamellékletet is a Vevő által megadott e-mail címre küldi meg. Amennyiben a Vevőnek nincs Internet hozzáférése, a számlamellékletet a MOL Nyrt. a számlával együtt postázza nyomtatott formában.

A Vevő a számla átutalással történő megfizetésekor az Átutalási megbízás Közlemény rovatában köteles a vevőkódot, és az átutalással kiegyenlítésre kerülő számla vagy a számlaösszesítő számát feltüntetni. Amennyiben ezt elmulasztja, MOL Nyrt. jogosult a bankszámláján jóváírt összeget először a Vevő késedelmi kamat tartozásainak, a fennmaradó részt pedig a Vevő legkorábban esedékessé vált tőketartozásainak kiegyenlítésére felhasználni.

- 2.1.3. MOL Nyrt. fenntartja a jogot, hogy - Vevő ilyen irányú igénye esetén - a számlamásolatok és mellékletei után díjat számítson fel.

- 2.1.4. Abban az esetben, ha a Vevő a KK-n SMS opciót választ bármilyen szolgáltatás esetén, a MOL Nyrt. díjat számít fel, amelyet kiszámláz a Vevő felé.

2.1.5. A MOL Nyrt. szolgáltatási díjai:

- 2.1.5.1. Kártyadíj: 1000 Ft + Áfa/kártya/ év, mely kártyadíj tartalmazza a MOL Group Gold Europe és Hungary Kártyák mellé igényelhető Assistance szolgáltatás „A” csomagjának elemeit a Kártyaszerződés 6. sz. melléklete szerint. A kártyadíjat MOL Nyrt. a kártyagyártás hónapjában, majd évente, ugyanabban a hónapban számlázza ki a Vevő számára.

- 2.1.5.2. A Vevő a KK Általános funkciók/Értesítések menüjében beállíthatja, milyen a kártyához, illetve kártyahasználathoz köthető eseményekről szeretne értesítéseket kapni. Az értesítések SMS és/vagy e-mail formában érhetők el.



Az SMS szolgáltatás díja: 9 Ft + Áfa/SMS. Az e-mailen küldött értesítések után a MOL Nyrt. nem számol fel külön díjat.

Jelenleg a KK-n az alábbi értesítéstípusokat választhatja ki a vevő:

1. Hitelkeret túllépés: A beállított értesítési címekre értesítést küld a MOL Nyrt., amennyiben a Vevő elérhető egyenlege eléri a beállított hitelkeret 80, 90 vagy 95%-át.
2. Kártyarendelés: A beállított értesítési címekre a kártya KK-n történő igénylését követően a MOL Nyrt. értesítést küld.
3. Kártyarendelés összesítő: A beállított értesítési címre az adott napon a KK-n történt kártyaigénylésekről egy összesített információt küld a MOL Nyrt.
4. Megújítandó kártyák: MOL értesítést küld a beállított értesítési címekre, amennyiben a Vevő a következő hónapban lejáró üzemanyagkártyákkal rendelkezik.
5. Megújított kártya adatai: Amennyiben a Vevő a KK-n újítja meg valamely lejáró üzemanyagkártyája adatait, úgy a megújítás befejeztével MOL Nyrt. értesítést küld a beállított értesítési címekre.
6. Ideiglenes tiltás: Amennyiben a Vevő ideiglenes tiltásba kerül, MOL a beállított értesítési címre értesítést küld.
7. Befizetések: MOL Nyrt. értesítést küld a beállított értesítési címekre, amikor a Vevő befizetett számlájának értéke a MOL Nyrt. központi kártyarendszerében lekönyvelésre kerül.

2.1.5.3. ÁSZF szerinti számlamásolat díja: 300 Ft + Áfa/lap

2.1.5.4. MOL a Vevő kérésére a jövedéki adó visszaigényléséhez szükséges számlajavítást kizárólag a kilométeróra állásokra vonatkozóan egyedi elbírálás alapján, 300 Ft + Áfa/javítandó tranzakció adminisztrációs díj ellenében 30 napos határidővel végez.

A MOL Nyrt. az említett szolgáltatásokat a Kártyaszerződésben, rögzített számlázási feltételeknek megfelelően számlázza ki.

2.1.5.5. Amennyiben Vevőnek MOL Nyrt.-vel szemben határidőn túli kötelezettsége keletkezik, MOL Nyrt. jogosult bármely, Vevővel szemben a szerződésből vagy más jogviszonyból eredő fizetési kötelezettségébe Vevő lejárt tartozását beszámítani, és erről Vevőt egyidejűleg tájékoztatni.

2.2. Reklamáció

A Vevő reklamációt a reklamált kártyahasználat napjától, számlázással kapcsolatos reklamáció esetén a reklamált számla kiállításának napjától számított 30 naptári napon belül tehet írásban az értékesítési szakértőjéhez, vagy a Kártya menedzsment MOL felé (1117 Budapest, Október huszonharmadika u. 18.; kartyamenedzsment@mol.hu; fax: +36-1/887-7690), amely jogvesztő határidő. A reklamációra a MOL Nyrt. az írásbeli bejelentés kézhezvételétől számított 15 munkanapon belül köteles írásban válaszolni. A válasz nem szükségszerűen jelenti a reklamáció kezelésének lezárását.

Reklamáció esetén mind a Vevő, mind a MOL Nyrt. köteles bemutatni a vonatkozó bizonylatok hiteles másolatait, ill. szükség esetén eredeti példányait. A reklamáció kezelése érdekében a Vevő és a MOL Nyrt. kötelesek együttműködni.

A reklamáció ténye a Vevőt a MOL Nyrt.-vel szemben fennálló fizetési kötelezettségei alól nem mentesíti.

Amennyiben a reklamáció kivizsgálásának eredményeként a MOL Nyrt. felelőssége kerül megállapításra, úgy a keletkezett kárért teljes felelősséggel tartozik. Amennyiben a MOL Nyrt. és a Vevő egyaránt felelősséggel tartozik, úgy a Felek közösen viselik a károkat, közrehatásuk arányában.

A töltőállomásokon videofelvétel készülhet, melyeket a MOL Nyrt. a – technikai lehetőségeifüggvényében - maximum 30 napig őriz meg a vonatkozó jogszabályok keretei között.

2.3. ÁFA és jövedéki adó visszatérítési szolgáltatás üzemanyagkártyás vevők részére

Az adóvisszatérítési szolgáltatást magyarországi üzemanyagkártyás vevőink külföldi vásárlásaik után tudják igénybe venni nem kizárólag MOL Nyrt. által kiállított számlák után, a MOL Nyrt. közvetítésével, az adóvisszatérítés feltételeiről, számlázott díjakról szóló külön Háromoldalú Szolgáltatási szerződés aláírását követően. A visszatérített tételekre vonatkozó információkat a MOL Nyrt. által kiállított számlamelléklet tartalmazza.

MOL Nyrt. jogosult a bankszámláján jóváírt visszatérített ÁFA összeget első sorban a Vevő tőketartozásainak, kötbértartozásainak, majd késedelmi kamat tartozásainak, a fennmaradó részt pedig Vevő legkorábban esedékes kártyás tőketartozásainak kiegyenlítésére felhasználni. Az összevezetésre nem került, fennmaradó ÁFA összegről MOL Nyrt. írásban vagy telefonon értesíti Vevőt, kérve rendelkezését az összeg felhasználásáról. A MOL Nyrt. a Vevőt írásban vagy elektronikus úton értesíti a kiegyenlített tartozásokról.

3. HITELKERET ÉS HITELKERET MÓDOSÍTÁSA

3.1 A MOL Nyrt. a vevőt első alkalommal maximum a Kártyaszerződésben meghatározott hitelkeret összegéig szolgálja ki áruval. A további kiszolgálások alapját a hitelkeret a Vevő által fel nem használt része és az elvitt áru ellenértékéből a vevő által törlesztett összeg képezi. Vevőt a felhasználható keret felett esetlegesen vásárolt mennyiség után is fizetési kötelezettség terheli.

3.2. A MOL Nyrt. a Kártyaszerződésben meghatározott hitelkeretet bármikor jogosult egyoldalúan, a Vevő értesítése mellett módosítani és/vagy további pénzügyi biztosíték nyújtásához kötni, illetve a Vevő Kártyáit letiltani, különösen amennyiben a Vevő pénzügyi helyzetéről, fizetőképességéről megalapozott negatív információ jut a birtokába. Negatív információnak számít különösen:

- ha a Vevőnek vagy a Számvitelről szóló 2000. évi C. törvény szerinti kapcsolt vállalkozásának, illetve egyéb részesedési viszonyban lévő vállalkozásának, továbbá, ha a Vevő alapítója/tulajdonosa további vállalkozásának, vagy a Vevő alapítójának/tulajdonosának Ptk. szerinti közeli hozzátartozója vállalkozásának lejárt tartozása van a MOL Nyrt.-vel vagy bármely MOL Csoport Taggal szemben,
- ha a hitelbiztosító csökkenti, vagy visszavonja a Vevőre vonatkozó limitet,
- ha külső bevizsgáló cég vagy a MOL Nyrt. belső értékelési modelljének minősítése szerint romlik a Vevő pénzügyi minősítése,
- ha a Vevő vagy a Számvitelről szóló 2000. évi C. törvény szerinti kapcsolt vállalkozása, illetve egyéb részesedési viszonyban lévő vállalkozása, továbbá, ha a Vevő alapítója/tulajdonosa további vállalkozása, vagy a Vevő alapítója/tulajdonosa Ptk. szerinti közeli hozzátartozójának vállalkozása ellen jogi eljárást (pl.: per, felszámolás, csődeljárás, végrehajtás stb.) kezdeményeztek, és erről a MOL Nyrt. tudomást szerez,
- ha a Vevő vagy a Számvitelről szóló 2000. évi C. törvény szerinti kapcsolt vállalkozása, illetve egyéb részesedési viszonyban lévő vállalkozása, továbbá, ha a Vevő alapítója/tulajdonosa további vállalkozása, vagy a Vevő alapítója/tulajdonosa Ptk. szerinti közeli hozzátartozójának vállalkozása ellen behajtási eljárás indul, és erről a MOL Nyrt. tudomást szerez,
- ha a Vevő tulajdonosi szerkezetében olyan változás következik be, amely érdemben rontja a Vevő pénzügyi teljesítőképességét.

A Hitelkeret csökkentése esetén a MOL Nyrt. a csökkentéssel egyidejűleg köteles a Vevőt erről írásban értesíteni. A hitelkeret módosításának Vevő részéről történő el nem fogadása nem jelenti automatikusan a Kártyaszerződés megszűnését, ez esetben a Felek egyeztetni kötelesek egymással, amelynek eredményét jegyzőkönyvben rögzítik. Amennyiben az egyeztetés 30 napon belül nem vezet eredményre, úgy az egyeztetés kezdetétől számított 31. napon a Kártyaszerződés megszűnik, és a Felek kötelesek egymással teljes körűen elszámolni.

3.3 Amennyiben a Vevőnek bármely MOL-csoport taggal kötött vagy a jövőben kötendő bármely szerződés alapján 15 napon túli lejárt tartozása áll fenn, a MOL Nyrt. jogosult a Vevő hitelre történő kiszolgálását felfüggeszteni vagy további feltételekhez (biztosítékokhoz) kötni. MOL Nyrt.-nek jogában áll, hogy a Vevő részére csak abban az esetben szállítson árut, illetve nyújtson szolgáltatást, amennyiben a Vevő a megrendelt áru vagy szolgáltatás teljes ellenértékét előre kiegyenlíti.

Vevő tudomásul veszi, hogy a szerződés hatálya alatt a MOL-csoport tagok köre változhat.

Amennyiben a Vevő az adott naptári évben első alkalommal késedelembe esik bármely MOL-csoport taggal szemben, és amennyiben az ebből eredő lejárt tartozását kiegyenlítette, úgy a MOL Nyrt., a Vevő részére újból a Kártyaszerződésben meghatározott Hitelkeret terhére szállít árut és/vagy nyújt szolgáltatást. Amennyiben Vevő az adott naptári évben második alkalommal esik a fentiek szerint késedelembe bármely MOL-csoport taggal szemben, úgy MOL Nyrt. jogosult egyoldalú döntése alapján módosítani a Hitelkeret összegét.



A MOL Nyrt. jogosult a kártyaszerződést 15 napos felmondási idővel írásban felmondani, amennyiben a Vevőnek bármely MOL-csoport taggal szemben 30 napot meghaladó, MOL-csoport tagonként legalább 1000 EUR összegű lejárt tartozása áll fenn, vagy a MOL-csoport tagokkal szemben fennálló 30 napot meghaladó lejárt összes tartozása eléri vagy meghaladja a 10 000 EUR összeget.

Felek megállapodnak, hogy jelen pont vonatkozásában, amennyiben bármilyen tartozás EUR-tól eltérő pénznemben áll fenn, az adott pénznemben fennálló tartozást az Európai Központi Banknak az adott deviza/ EURO árfolyama (ECB fixing) alapján számolják át EUR-ra.

- 3.4 A számlázás napján érvényes Hitelkeret összegéről Vevő a számlaösszesítőn kap értesítést, mely alapján a hitelkeret esetleges módosításai nyomon követhetők. A mindenkor aktuális hitelkeret összeg a KK-n folyamatosan ellenőrizhető.

4. AZ ELFOGADÓI HÁLÓZAT

- 4.1. A MOL Nyrt. fenntartja a jogot, hogy az általa kibocsátott MOL Group Gold Europe Kártyák elfogadását az általa, illetve partnerei által üzemeltetett magyarországi és külföldi töltőállomás-hálózatokra folyamatosan továbbra is kiterjessze. Ilyen esetekben a MOL Nyrt. köteles tájékoztatni a Vevőt a Kártyák külföldi elfogadásának kezdő időpontjáról, az elfogadás módjáról, feltételeiről és az elfogadóhelyekről.
- 4.2. A MOL Nyrt. fenntartja a jogot, hogy a külföldi vásárlásokért a belfölditől eltérő fizetési kondíciókat (egységár, számlázási gyakoriság, fizetési határidő) alkalmazzon, továbbá külön tranzakciós díjat illetve jutalékot számítson fel. A külföldi vásárlásokra nem vonatkoznak a belföldi vásárlásokra érvényes Kártyaszerződéses rendelkezések, a külföldi hálózatokban történő vásárlások feltételeit a Kártyaszerződés 5. számú melléklete tartalmazza.

5. KÁRTYASZERZŐDÉS MEGSZŰNÉSE

5.1. A szerződés megszüntetése rendes felmondással

A Felek bármelyike jogosult a határozatlan időre szóló Kártyaszerződést írásban, 30 napos felmondási idő közbeiktatásával, indokolási kötelezettség nélkül felmondani. A felmondást tartalmazó iratot személyesen vagy tértivevényes levél útján kell a másik Félnek kézbesíteni.

A felek kötelesek a Kártyaszerződés megszűnésétől számított 30 napon belül elszámolni és rendezni a megszünt jogviszonnyal összefüggő, egymással szemben fennálló követeléseiket.

Jelen rendelkezés nem alkalmazandó a mennyiségi lekötést tartalmazó határozatlan idejű Kártyaszerződések esetén a kötbérterhes vállalás időszaka alatt.

5.2 A szerződés megszüntetése elállással vagy rendkívüli felmondással

Jelen pontban foglalt események bekövetkezése esetén, amennyiben a szerződéskötést megelőző állapot maradéktalanul helyreállítható, a MOL Nyrt. jogosult a szerződéstől azonnali hatállyal, kártérítés fizetési kötelezettség nélkül elállni, vagy amennyiben a szerződéskötést megelőző állapot nem állítható helyre, a MOL Nyrt. jogosult a szerződést akár azonnali hatállyal is, kártérítési kötelezettség nélkül felmondani:

- a) Szerződő Fél vagy a nevében és/vagy képviselőjében eljáró bármely személy súlyosan megsérti a MOL-csoport Üzleti Partneri Etikai Kódexében foglaltakat, vagy
- b) Szerződő Fél vagy a nevében és/vagy képviselőjében eljáró bármely személy megsérti a MOL Nyrt. területén érvényes EBK előírásokat, vagy
- c) Szerződő Fél megsérti a szerződésben vállalt titoktartási kötelezettségét, vagy
- d) Szerződő Fél nyilatkozatával vagy magatartásával/eljárásával sérti a MOL Nyrt. jóhírét, üzleti tisztességét, vagy



- e) Szerződő Fél elmulasztja a szerződésben rögzített teljesítési határidőt és MOL Nyrt.-nek a további teljesítés nem áll az érdekében, vagy
- f) Szerződő Fél a szerződésben foglalt és fent külön nem nevesített kötelezettségeit ismételtelen vagy a MOL Nyrt. megítélése szerint súlyosan megszegi, vagy
- g) Vevőnek bármely MOL Csoport Taggal szemben 30 napot meghaladó, MOL Csoport Tagonként legalább 1000 EUR összegű lejárt tartozása áll fenn, vagy a MOL Csoport Tagokkal szemben fennálló 30 napot meghaladó lejárt összes tartozása eléri, vagy meghaladja a 10 000 EUR összeget. Felek megállapodnak, hogy jelen pont vonatkozásában, amennyiben bármilyen tartozás EUR-tól eltérő pénznemben áll fenn, az adott pénznemben fennálló tartozást az Európai Központi Banknak az adott deviza/ EURO árfolyama (ECB fixing) alapján számolják át EUR-ra
- h) Szerződő Fél fizetéseképtelen, vele szemben felszámolási eljárás kezdeményezésére került sor;
- i) Vevőcsoportos szerződés esetén a Vevőcsoport tagok által generált forgalomból származó lejárt követelések és az összkintlévőség aránya eléri a 15%-ot;
- j) Vevőcsoportos szerződés keretében kirívó, 50% alatti mennyiségi alulteljesítés esetén.

Az elállást, illetve a rendkívüli felmondást tartalmazó iratot személyesen, vagy tértivevényes levél útján kell a Vevőnek kézbesíteni. A MOL Nyrt. elállása esetén a Felek az elállás hatályának napjáig nyújtott szolgáltatást és szerződésszerű pénzbeli ellenértékét kötelesek egymásnak visszaszolgáltatni és a szerződés megkötését megelőző állapotot helyreállítani.

A MOL Nyrt. rendkívüli felmondása esetén a Felek a felmondás hatályának napjáig nyújtott szolgáltatást és szerződésszerű pénzbeli ellenértékét - beleértve a szerződésszegést és a következményeit is - kötelesek egymással szemben elszámolni.

Elállás, illetve rendkívüli felmondás esetén MOL Nyrt. fenntartja magának a jogot a szerződésszegésből eredő jogai érvényesítésére, ideértve a kárai megtérítésére való jogot is.

Speciális rendelkezések vevőcsoportos szerződések esetére

A Vevőcsoportos szerződés bármilyen okból történő megszűnése esetén a Szervező a MOL Nyrt.-vel lefolytatott szerződésállomány egyeztetést követően köteles haladéktalanul tájékoztatni a Vevőcsoport tagokat a megszűnés tényéről. A teljes körű tájékoztatás elmaradásából vagy késedelmes megtételéből származó minden kárért a Szervező felel, és helyt állni köteles a Vevőcsoport tagok felé. Felek rögzítik, hogy a MOL Nyrt. és a Vevőcsoport tagok közötti Egyedi kártyaszerződések - amennyiben a Vevő hitelre történő kiszolgáltatásának feltételei fennállnak és a Vevőcsoport tag nem kéri az Egyedi szerződése megszüntetését – a MOL Nyrt. standard feltételei szerinti kiszolgálással hatályban maradnak.

- 5.4 Mivel a Kártyák a MOL Nyrt. tulajdonát képezik, a Kártyaszerződés bármely okból történő megszűnése esetén a Vevő – külön erre vonatkozó felkérés nélkül – köteles visszaküldeni a Kártyákat MOL Nyrt. részére a Kártyaszerződés megszűnésétől számított 7 naptári napon belül. Amennyiben Vevő nem tesz eleget jelen pontban foglalt kötelezettségének, úgy a mulasztás következtében a MOL Nyrt.-t érő minden kárért felelős. A Kártyaszerződés megszűnésekor MOL Nyrt. a Kártyákat azonnal letiltja.

6. REFERENCIA

A szerződésre, illetve a Vevővel kapcsolatos együttműködésre a MOL Nyrt. jogosult referenciaként hivatkozni, amennyiben harmadik személy pályázatás, közbeszerzési eljárás vagy szerződéskötésre irányuló tárgyalások során ezt kifejezetten kéri tőle. A referenciaként való hivatkozás keretében a MOL Nyrt. a Vevő kifejezett írásbeli hozzájárulásának beszerzése nélkül kizárólag a Vevővel kötött szerződés létét és a szerződés tárgyát (a szerződés tárgyát képező áru, illetve szolgáltatás mennyiségének megjelölésével) jogosult közölni a referenciát kérő harmadik személlyel.



Nem közbeszerzési eljárás esetében Vevő jelen Kártyaszerződésre, illetve a MOL Nyrt.-vel kapcsolatos együttműködésre kizárólag akkor jogosult referenciaként hivatkozni, ha ahhoz MOL Nyrt. előzetesen és kifejezetten, írásban hozzájárult. MOL Nyrt. jogosult a megadott hozzájárulást írásban, bármikor, indokolás nélkül visszavonni.

7. ETIKAI KÓDEX ELFOGADÁSA

A Kártyaszerződés aláírásával Vevő igazolja, hogy a MOL-csoport Üzleti Partneri Etikai Kódexét a www.mol.hu oldalon elérte, az abban foglaltakat megismerte és azokat magára nézve kötelezőnek ismerte el.

8. SZERZŐDÉS MÓDOSÍTÁSA

Az írásban megkötött szerződés – amennyiben a felek a szerződésben az elektronikus úton való szerződésmódosítás lehetőségében nem állapodtak meg – csak írásban, papír alapon módosítható. Nem minősül szerződésmódosításnak a Felek cégjegyzékben nyilvántartott adataiban, így különösen a nevében, székhelyében, képviselőiben, számlavezető bankjában, bankszámlaszámában bekövetkező változás, továbbá a szerződéskötés és teljesítés során eljáró szervezet és a kapcsolattartók adataiban bekövetkező változás. Az említett változásokról az érintett Fél a másik Felet – az eset körülményeitől függően – vagy előzetesen írásban 10 napos határidővel vagy a változás bekövetkezését (bejegyzését) követő 10 napon belül köteles értesíteni.

9. KAPCSOLATTARTÁS

Vevő hozzájárul ahhoz, hogy a MOL Nyrt. vagy megbízottja szolgáltatásfejlesztési céllal a szerződésben rögzített kapcsolattartási címen a szerződés hatálya alatt felkeresse.

Vevő megerősíti, hogy a kapcsolattartásra megadott e-mail címre küldött tájékoztató anyagok, valamint a megadott telefonszámra küldött üzenetek a Vevő és az Eladó közötti, a jelen szerződéssel összefüggő hivatalos üzleti kommunikáció részét képezik.

10. VIS MAIOR

Nem minősül szerződésszegésnek, ha a szerződő Felek egyikének sem felróható okból (vis maior) a Felek bármelyike nem tudja teljesíteni a szerződésben foglalt kötelezettségeit. Vis maior körülménynek kell tekinteni azokat az előre nem látható és emberi erővel elháríthatatlan körülményeket (pl.: háború, földrengés, árvíz, tűzvész, terrorcselekmény, stb.), amelyek nem függnek a Felek akaratától és közvetlenül akadályozzák az adott felet a szerződéses kötelezettségének teljesítésében.

A szerződéses határidők a vis maior időtartamával meghosszabbodnak. Amennyiben a vis maior időtartama a 30 napot meghaladja, a Felek kötelesek egyeztetést lefolytatni a szerződés esetleges módosításáról. Amennyiben az egyeztetés 10 napon belül nem vezet eredményre, a szerződést bármelyik Fél azonnali hatállyal felmondhatja még abban az esetben is, ha az irányadó jog vagy a szerződés alapján a felmondásra egyébként nem jogosult, továbbá a Felek a lehetetlenülés szabályai szerint haladéktalanul lefolytatják a szerződés megszűnéséhez kapcsolódó elszámolást. A fenyegető vis maiorról és a vis maior bekövetkezéséről, várható időtartamáról a szerződő Felek egymást haladéktalanul, írásban tájékoztatni kötelesek. A fenyegető vagy bekövetkező vis maiorról történő késedelmes tájékoztatásból származó kárért a késedelmes tájékoztatásért felelős Fél felel.

11. KÁROK RENDEZÉSE:

A MOL Nyrt. nem tartozik felelősséggel azon károkért, melyek a Vevő vagy a Kártyabirtokos tévedéséből vagy mulasztásából, a kártya nem rendeltetésszerű használatából vagy a MOL Nyrt.-nek nem felróható okból a kártya használatának megghiúsulásából vagy a művelet nem megfelelő végbemenéséből származnak. Nem terheli felelősség továbbá a MOL Nyrt.-t azon károkért sem,



melyek abból fakadnak, hogy a Vevő vagy Kártyabirtokos nem tartja be a Kártyaszerződésben foglaltakat, illetve a Kártyát nem veszi át.

12. TITOKTARTÁS:

Szerződő Felek kijelentik, hogy a jelen Kártyaszerződés megkötésével és teljesítésével összefüggésben a másik Féllel és annak tevékenységével kapcsolatban bármilyen módon tudomásukra jutott adat, tény, így különösen, de nem kizárólagosan jelen szerződés léte és tartalma üzleti titoknak minősül, azt a Felek harmadik személynek nem adhatják ki, nem tehetik hozzáférhetővé és jelen Kártyaszerződés teljesítésétől eltérő más célra nem használhatják fel.

Jelen rendelkezés nem vonatkozik a MOL-csoport tagjai részére történő információ átadásra. A MOL-csoport tagok titoktartási kötelezettségének teljesítését a MOL Nyrt. szavatolja.

Jelen rendelkezés nem vonatkozik továbbá a MOL Nyrt. részére Kártyaszerződés alapján pénzügyi-számviteli, jogi, HR, biztosítási, illetve kiegészítő pénzügyi valamint követelés behajtási szolgáltatást nyújtó harmadik Fél részére adandó valamennyi, valamint a Kártyaszerződésből eredő követelés MOL Nyrt. által történő engedményezése esetén az engedményes részére az engedményezési Kártyaszerződés megkötéséhez és teljesítéséhez szükséges információkra, továbbá amennyiben a Kártyaszerződés pénzügyi biztosíték nyújtását írja elő, az azzal kapcsolatos megállapodások megkötéséhez és teljesítéséhez szükséges, a MOL Nyrt. által harmadik Fél részére adandó információkra.

Jelen rendelkezés nem vonatkozik a Vevőcsoport tagok részére, a szerződés teljesítése érdekében történő információ-nyújtásra.

A titoktartási kötelezettség nem terjed ki továbbá az alábbi információkra:

(I) amelyek a nyilvánosság számára rendelkezésre állnak, vagy amelyek a jövőben az információt kapó szerződő Fél hibáján kívül válnak nyilvánossá, vagy

(II) amelyek bizonyíthatóan már a Kártyaszerződés hatálybalépését megelőzően is ismertek voltak az információt kapó Fél számára, vagy

(III) amelyek olyan harmadik Fél által jutottak az információt kapó fél tudomására, akit, nem köt titoktartási megállapodás azon szerződő fél felé, akire az információ vonatkozik vagy

(IV) amelynek nyilvánosságra hozatalát vagy kiadását jogszabály, törzsei szabályzat vagy hatósági rendelkezés teszi kötelezővé, az előírt mértékben és kör részére.

Jelen titoktartási kötelezettségvállalás hatályosságát nem érinti a Kártyaszerződés bármilyen okból történő megszűnése, az a Kártyaszerződés megszűnésétől számított 3 évig fennáll.

13. IRÁNYADÓ JOG

Felek megállapodnak, hogy a Kártyaszerződésben szabályozott valamennyi kérdést – ide értve a szerződés érvényességére, valamint a szerződéses kikötések, nyilatkozatok, megállapodások és kötelezettségek kérdését is – a magyar jog szabályainak alkalmazásával kell eldönteni, ezen jog kollíziós szabályainak kizárásával.

14. TELJES MEGÁLLAPODÁS

A Felek teljes megállapodását kizárólag a jelen ÁSZF és az annak alapján létrejött szerződés testesíti meg. A szerződés megkötésével minden korábbi, e tárgyban folytatott szóbeli vagy írásbeli egyeztetés, illetve létrejött megállapodás hatályát veszti. Nem képezik a szerződés részét mindazon szokások, amelyek alkalmazásában a Felek korábbi üzleti kapcsolatukban megegyeztek, illetve mindazon gyakorlat, melyet egymás között kialakítottak. Nem képezi a szerződés részét továbbá semmilyen, az adott üzletágban hasonló szerződés alanyai által széles körben ismert és rendszeresen alkalmazott szokás.

15. REACH SZABÁLYOZÁS:

Szerződő Felek kijelentik, hogy a jelen szerződés megkötésével a Vevő tudomásul veszi, hogy a Kártyaszerződés keretén belül, a kártyahasználat során a töltőállomásokon megvásárolható termékek egy része a vegyi anyagok regisztrálásáról, értékeléséről, engedélyezéséről és korlátozásáról szóló, az Európai Parlament és a Tanács 1907/2006/EK rendelete (a továbbiakban: REACH Rendelet) hatálya alá tartozik (anyag, árucikk, keverék). A Vevő kijelenti, hogy magára nézve kötelező érvényűnek tekinti a REACH Rendeletben foglalt előírásokat, és vállalja, hogy a rá



vonatkozó rendelkezéseket maradéktalanul betartja. Felek kijelentik, hogy a REACH Rendeletben foglalt szabályoknak való megfelelés érdekében teljes körűen együttműködnek.

Vevő tudomásul veszi, hogy a kártyahasználat során a töltőállomásokon megvásárolható, MOL Nyrt. által gyártott, REACH Rendelet hatálya alá tartozó termékekre vonatkozóan a MOL Nyrt. a REACH Rendelet rendelkezéseinek megfelelően benyújtotta az előírt regisztrációs kérelmet.

Vevő tudomásul veszi, hogy a MOL Nyrt. a töltőállomáson történő értékesítést lakossági felhasználásra kereskedelmi forgalomba kerülő termék értékesítésének tekinti. Abban az esetben, ha a Kártyabirtokos nem lakossági célú felhasználásra vásárolja a terméket, a REACH Rendelet szerint továbbfelhasználónak minősülhet (amennyiben ipari vagy foglalkozásszerű tevékenységei során használja fel a terméket).

A Vevő kijelenti, hogy MOL Nyrt. elegendő információt biztosított ahhoz, hogy a Kártyabirtokosok megtegyék a szükséges intézkedéseket az emberi egészség, a biztonság és a környezet védelme érdekében, és tudomásul veszi, hogy a kereskedelmi forgalomba kerülő érintett Termék lakossági felhasználására vonatkozó információk a töltőállomásokon elérhetőek, és a biztonsági adatlapból megismerhetőek, illetve a biztonsági adatlapot a MOL Nyrt. a továbbfelhasználó vagy forgalmazó erre vonatkozó kérése esetén elektronikus formában megküldi (illetve erre vonatkozó külön kérés esetén papír formátumban átadja).

Amennyiben a Vevő továbbfelhasználónak vagy forgalmazónak minősül, ezt jogosult jelezni a MOL Nyrt. felé, és ebben az esetben a MOL Nyrt. a termékekre vonatkozó biztonsági adatlapot megküldi a Vevő részére. A Vevő kötelessége és felelőssége, hogy a tevékenysége alapján beazonosítsa a felhasználói profilját (ipari, professzionális/foglalkozásszerű, vagy lakossági felhasználó), és annak megfelelően járjon el a REACH Rendeletben foglalt kötelezettségek teljesítése, illetve az ezzel kapcsolatos együttműködés során.

Felek megállapodnak, hogy a biztonsági adatlap aktualizálása esetén a MOL Nyrt. a biztonsági adatlap új, dátummal ellátott változatát elektronikus formában (e-mailben) küldi meg Vevő részére, amennyiben a Vevő korábban jelezte továbbfelhasználói vagy forgalmazói minőségét a MOL Nyrt. részére.

A MOL Nyrt. biztonsági adatlapot érintő nyilatkozatainak közzétele tekintetében a Felek a Vevőnek a Kártyaszerződésben megadott e-mail címeit és a MOL Nyrt.-nek a vevővel kapcsolatot tartó értékesítési szakértőnek (az értékesítési szakértő nevéből és a @mol.hu végződésből képzett) e-mail címét vagy a reach@mol.hu e-mail címet használják. Az e-mail címek változásáról a felek kötelesek haladéktalanul értesíteni egymást. Az elektronikus formában, a fenti e-mail címek használatával e-mailben küldött biztonsági adatlapok és ehhez kapcsolódó értesítések cégszerű aláírás és ezt helyettesítő azonosítás nélkül jutnak el a Vevőhöz, amelyet a Felek tudomásul vesznek, és ellenkező bizonyításig elfogadottnak tekintenek. Szerződő Felek egyezően kijelentik, hogy a szerződéses kapcsolatukban, a MOL Nyrt. biztonsági adatlappal összefüggésben küldött e-mailjeit úgy tekintik, mintha azok cégszerűen vagy meghatalmazáson alapuló aláírási joggal rendelkező munkavállalók által aláírt papírformájú írásos dokumentumok lennének, így ellenkező bizonyításig mind a feladó személyét, mind pedig a levél tartalmát hitelesnek fogadják el, és a megadott e-mail címre történő elküldéssel a nyilatkozatot, illetve a biztonsági adatlapot közöltnek tekintik. A Kártyaszerződésben rögzített szabályoknak megfelelően létrehozott e-mailek tekintetében a Felek sem bíróságok, sem más hatóságok előtt nem hivatkozhatnak arra, hogy azok nem felelnek meg a cég nevében tett írásos dokumentumok követelményeinek, kivéve, ha alkalmazására bizonyíthatóan, csalárd vagy egyéb jogellenes szándékkal került sor. A Felek kijelentik, hogy a fent leírt tájékoztatási rendszert a Kártyaszerződés aláírásának időpontjában biztonságosnak és alkalmasnak tekintik, és egyben vállalják, ha a működés során a rendszer biztonságát tudomásuk szerint veszély fenyegeti, e tényről, ismeretről haladéktalanul tájékoztatják a másik felet. A Felek a késedelmes tájékoztatásból eredő károkért felelősséggel tartoznak.

A Vevő tudomásul veszi, hogy felel a REACH Rendelet előírásainak vagy együttműködési kötelezettségének megszegéséből eredő mindennemű kár megtérítéséért.

16. MULTIPONT TÖRZSVÁSÁRLÓI PROGRAM



Vevő, saját döntése alapján, a Kártyaszerződés hatálya alatt jogosult a Multipont Törzsvásárlói Programban részt venni Multipont Business Kártya igénylésével, amely lehetővé teszi az üzemanyagkártyás vásárlások utáni Vásárlási Utalvány (pont) gyűjtést. Multipont Business Kártyával Vevő a MOL Nyrt. hálózatában eszközölt vásárlásai során jogosult a mindenkori Multipont Program tájékoztatóban szereplő kedvezményeket igénybevenni, különös tekintettel a Multipont Vásárlási Utalvány (pont) gyűjtésre és beváltásra.

A Multipont Business Kártya igénylésére, használatára vonatkozó szabályokat a Multipont Program Szabályzat 13. fejezete tartalmazza részletesen. A mindenkori hatályos Multipont Program Szabályzat elérhető a www.multipont.hu weboldalon vagy a Multipont Program Zrt. Ügyfélszolgálatán (1117 Budapest, Október huszonharmadika u. 18.).

17. ÁTMENETI RENDELKEZÉS

A jelen ÁSZF-ben szabályozott MOL Group Gold Europe és Hungary kártyák a korábbi MOL Gold és Silver kártyák megújított formája, azzal teljesen egyező jogosítványokat jelentő kártyatermék. Az új MOL Group Gold Europe és Hungary kártyák 2017. augusztusától kerülnek kibocsátásra, azonban a korábban forgalomban lévő MOL Gold és Silver üzemanyagkártyák azok cseréjéig, de legkésőbb a kártyán feltüntetett lejárat dátumig érvényesek. A MOL Group Gold Europe és Hungary kártyák egyedi megújítási folyamata miatt a kártyák érvényességi ideje eltérhet az 1.2.7. pontban meghatározott rendelkezésektől, de nem haladhatja meg az öt évet.

